

onafhankelijk dagblad
voor Aruba, Curaçao
en Bonaire
opgericht in 1884

abonnementsprijs Af 30,-
losse nummers Af 1,50
zaterdag Business Napa
met Napa Af 1,75

woensdag
6 juni 2012
jaargang 128
nr 132

AMIGOE



3 Aruba

Gezondheidsbus
vooral promotievehikel



10 Nederland

Recordbedrag voor
eerste vaatje haring



11 Financieel

Nokia onthult goedkope
touch-modellen



14 Sport

Willems is verdediger
omdat hij verliezen haat



Brandweervakbond verliest kort geding

ORANJESTAD — Brandweervakbond Sinba heeft het kort geding tegen de overheid vanochtend verloren. Het gerecht vindt dat er geen sprake is van spoedeisend belang bij de brandweer voor het uitvoeren van een vorig jaar door de vakbond en premier Mike Eman (AVP) ondertekende protocol.

Sinba eiste in het kort geding dat de overheid voor 15 juni voldoet aan alle twaalf punten van een protocol dat 14 juli vorig jaar door vakbondsleider David Roza en de premier werd ondertekend. In het protocol werd onder meer afgesproken dat de ministeriële besluiten voor toelagen, bevorderingen en loonaanpassingen van een aantal brandweervakbonden binnen enkele dagen na het akkoord door Justitie-minister Arthur Dowers (AVP) moesten worden ondertekend. Sinba had aan het gerecht gesteld dat het spoedeisend belang verband hield met de veiligheid van haar leden, maar ook de brandveiligheid van heel Aruba. In het vonnis stelt de rechter echter dat Sinba alleen kan opkomen voor de belangen van zijn leden en niet van Aruba in het algemeen. Ten aanzien van de belangen van de leden vindt de rechter dat Sinba geen onderbouwing hiervoor

heeft gegeven en maar heel summier heeft aangegeven welke onderdelen van het protocol niet zijn nagekomen door de overheid. Bovendien stelde Sinba tijdens de behandeling zelf dat de ministerraad ondertussen akkoord is gegaan met de ophanden zijnde vorderingen en toelagen. Hierdoor stelt de rechter dat een vordering, laat staan een met spoedeisend belang, niet aannemelijk is. Voor alle overige punten in het protocol stelt de rechter dat Sinba onvoldoende heeft bewezen dat er sprake is van spoedeisend belang. Er komt al een bodemprocedure en de rechter ziet geen noodzaak om in afwachting daarvan voorlopige maatregelen te nemen. Tenslotte vindt de rechter dat Sinba's verwijzing naar een adviesrapport niet volstaat. De verwijzing zou niet onderbouwd zijn en over de punten die erin staan vermeld zijn geen bindende afspraken gemaakt in

het protocol.

Korte deadlines

Vorig jaar onderhandelden Eman en Arbeidszaken-minister Otmar Oduber (AVP) met Sinba over een protocol met twaalf verbeteringen die de overheid zou uitvoeren voor de brandweer. De brandweer was al enige tijd ontevreden over onder meer de rechtspositie van een aantal van haar ambtenaren, maar ook over oude uniformen, het materieel en de staat van hun posten. Dowers was tijdens de onderhandelingen en ondertekening niet op het eiland. Landsadvocaat Freddie Gibbs verklaarde na de behandeling van het kort geding twee weken terug, dat Eman wellicht met minister Dowers terug had moeten koppelen over de wel erg korte deadlines voor het regelen van de bevorderingen en loonaanpassingen.

Bijeenkomst

Het bestuur van Sinba houdt vrijdag 8 juni om negen uur 's ochtends in brandweerkazerne Oscar naast de luchthaven een bijeenkomst voor al haar leden en niet-leden. De bijeenkomst gaat onder meer over het vonnis van vandaag.

Aruba half uur in beweging



Foto: Mirre de Boer

ORANJESTAD — Het waren vooral scholen, zoals basisschool Kudawecha (zie foto), die vanmorgen de aftrap gaven van de campagne 'Ban Move 30 minuten' (laten we 30 minuten bewegen). Het is geen landelijke campagne van de overheid, maar een initiatief van Fundacion Movimiento dat door hotels, instanties, bedrijven én ook de overheid is overgenomen. Vanaf vanmorgen acht uur tot vanavond acht uur zijn er diverse activiteiten waaraan het publiek in het algemeen, werknemers of groepen gratis kunnen deelnemen. Bedrijven en organisaties konden zich van tevoren met een activiteit bij de stichting aanmelden. Dat deden in ieder geval Setar, Fantastic Garden, Taste of Belgium, Horacio Oduber Hospitaal, Kamer van Koophandel, het parlement, de regering, wijkcentra en IPA. Met de campagne wil de organisatie Aruba de boodschap meegeven dat 'dagelijks 30 minuten bewegen heel gezond is en de kwaliteit van het leven verbetert'. Zie ook pagina 3: 'Bewegen is gezond'

Rechter kent 4 ton schadevergoeding toe

‘UNA baseerde zich bij ontslag Goede bewust op ondeugdelijke rapporten’

WILLEMSTAD — Het ontslag op staande voet van Miguel Goede als rector magnificus van de Universiteit van de Nederlandse Antillen (UNA) op 25 augustus 2011 was ongerechtvaardigd. Dat oordeelde de rechter gisteren in de rechtszaak, die de oud-rector tegen de UNA heeft aangespannen.

De UNA moet Goede 400.000 gulden schadevergoeding betalen. In een reactie stelt de oud-rector dat hij tevreden is met het vonnis. De UNA is ernstig tekort geschoten in haar verplichting als goed werkgever te handelen. De Raad van Toezicht (RvT) had als doel Goede te beschadigen. Volgens de rechter is de wijze waarop de UNA met haar rector magnificus is omgegaan, een universiteit onwaardig. Daarom is aan hem een ruimhartige schadevergoeding toegekend. Goede krijgt ruim 300.000 gulden voor geleden inkomensschade en 100.000 gulden voor de geleden persoonlijke schade. De door Goede gevorderde rehabilitatie door de UNA is niet toegewezen.

Zware tol

Volgens de advocaat van Goede, Bach Kolling, heeft het ontslag een zware tol van zijn cliënt en zijn gezin geëist, zowel in emotionele als financiële zin. Goede is momenteel op zoek naar een nieuwe betrekking. Volgens hem is er helaas een mogelijkheid dat hij hiervoor het eiland moet verlaten. De media-aandacht heeft zijn zoektocht naar een nieuwe functie niet vergemakkelijkt. Met deze uitspraak, waarin Goede in het gelijk is gesteld, staat de weg naar rehabilitatie open. Volgens de rechter was er geen dringende reden voor ontslag op staande voet

als rector magnificus, en zeker niet voor ontslag als wettenschappelijk hoofdmedewerker. De UNA heeft zich bij het ontslagbesluit welbewust gebaseerd op ondeugdelijke rapporten en op dat moment ongefundeerde beschuldigingen. Daarmee staat vast dat er toen sprake was van een valsel of voorgewende reden. De UNA beschuldigde Goede van frauduleus handelen. Deze beschuldiging was gebaseerd op het rapport van accountant Terry Hernandez. Volgens de rechter is het rapport zowel in de wijze van totstandkoming als inhoudelijk ondeugdelijk. De bezwaren die Goede tegen dit rapport en tegen de wijze van totstandkoming ervan naar voren heeft gebracht treffen volgens de rechter doel. Ten eerste kreeg Goede in eerste instantie, terwijl hij met zijn gezin op vakantie was, slechts 24 uur de tijd om op het rapport te reageren. Uiteindelijk kreeg hij 48 uur. Vervolgens blijkt niet dat daadwerkelijk door Hernandez op het verweer van Goede is ingegaan. Ook is een aantal personen niet gehoord, terwijl dit geleet op de inhoud van het rapport wel noodzakelijk was geweest. De rechter wijst daarbij op professor Roel in 't Veld en oud-algemeen beheerder Hugo de França.

Vervolg op pagina 6
UNA overlegt met advocaat



Sap lijsttrekker GroenLinks

DEN HAAG — De leden van GroenLinks hebben fractievoorzitter Jolande Sap gekozen als lijsttrekker bij de Tweede Kamerverkiezingen op 12 september. Sap kreeg 84 procent van de uitgebrachte stemmen, haar uitdager Tofik Dibi kreeg 12 procent. Bijna 57 procent van de GroenLinksleden bracht zijn stem uit.

In een eerste reactie bedankte Sap de leden van haar partij voor het in haar gestelde vertrouwen. “Dat het vertrouwen zo groot is, doet mij heel erg goed.” Ook bedankte ze haar uitdager Tofik Dibi. “We hebben samen nog duidelijker kunnen maken waar GroenLinks voor staat: een missie om Nederland zo duurzaam en zo sociaal mogelijk te maken.” Sap vervolgde: “Dit is ons moment: een groene economie die draait op zon en wind. Een groene economie



Foto: Worldpress

Jolande Sap

waar elk kind dezelfde start heeft. Nederland moet nu overstappen naar een samenleving waar mens en milieu centraal staan.” GroenLinks-Kamerlid Tofik Dibi wil ondanks zijn ver-

lies in de strijd om het lijsttrekkerschap van zijn partij toch graag weer terugkomen in de Tweede Kamer. “Zemilieu weten”, zei hij vandaag. “Het is aan de commissie om te bepalen of dat op 2 is.”

Problemen drukker

Vanwege problemen bij de drukkerij kon *Amigoe* gisteren grotendeels niet worden bezorgd. Abonnees krijgen de editie van gisteren dan ook vandaag in de bus, samen met die van vandaag. *Amigoe* biedt hiervoor haar excuses aan. Wie toegang heeft tot de website, kan bij drukproblemen overigens wel het nieuws dan wel de hele editie online lezen. Desondanks probeert *Amigoe* met maximale inspanning om de krant, ook bij onverwachte problemen, te bezorgen. Helaas lukte dat gisteren dus niet.

Weer lichaamsdelen in Canadese post

MONTREAL — Twee Canadese scholen hebben pakketjes ontvangen met lichaamsdelen. Dat meldden Canadese media vandaag.

Een medewerker van een school in Vancouver vond een menselijke hand in de post, terwijl een andere school in de stad een pakketje ontving met een menselijk voet. Het is nog on-

duidelijk of de moordende pornoacteur Luka Rocco Magnotta de afzender is van de lichaamsdelen. De Duitse politie arresteerde deze zogenoemde 'Canadian Psycho' deze week in Berlijn. De 29-jarige Magnotta wordt verdacht van de moord op zijn vriend, waarna hij diens lichaamsdelen per post naar verschillende politieke partijen zou hebben gestuurd.



Pan American
Conference on Obesity 2012
JUNE
11-16 2012

The Second Pan-American Conference on Obesity, with Special Attention to Childhood Obesity
A weeklong event at the Westin Aruba Resort

“Let’s work together to stop childhood obesity”

For more info visit www.paco.aw

FREE ENTRANCE



YOUTH LEADERSHIP CONFERENCE
“WINNING ATTITUDE”
RADISSON BALLROOM
Saturday June 9th 2012 • 2:00 PM - 6:00 PM
Speakers: Monica Kock & Ica Jones
To register and reserve your spot call 583-4100
or send an e-mail to registration@ecanv.com



YOUTHMAX
John Maxwell Team Youth Leadership Event
FREE ENTRANCE

Sponsored by



CMB
CARIBBEAN MERCHANT BANK N.V.
CURAÇAO



Find us on
Facebook
winningattitudearuba

the plaza
Heb jij je originele Plaza EK t-shirt al !?

Geopend de gehele week van 8.00 am - 01.00 am
Tel. 583-8826

"Café Rembrandt
Polar Happy Hour
Elke Vrij – Zat – Zon
Van 4pm – 6pm"

TE KOOP AANGEBODEN
Tegen een zeer verlaagd prijs, een 2-verdiepingswoning
In Ponton. Bel. cell. nr. 593-7118. E-mail:
wetronv@gmail.com
Website: www.wetronv.com

Losse Verkooppunten Amigoe di Aruba

Amsterdam Manor	Ling & Sons
Bloemond Supermarket	Mundo Nobo Supermarket
Botica Eagle	NG Supermarket
Botica Noord	Plaza Bookshop
Bright Bakery	Springfield Supermarket
Bruna	Superfood
Cheng's Supermarket	Texaco Sasaki
Circle K	Texaco Seroe Blanco
Classic Supermarket	Texaco Wayaca
Fa Yang Supermarket	Valero Blvd
Food Center	Valero St.Cruz
Kong Hing	Wei Ming Supermarket

Donkey Sanctuary Aruba
Sta Lucia 4a
Open Maandag - Vrijdag 09.00 – 16.00 uur
(Nu de hele dag open)
Zaterdag – Zondag 10.00 – 15.00 uur
Info: 5841063 – 5932933 (also emergency) - 5698232

AGENDA

KANTOORUREN
Bilderdijkstraat 16 (unit 2). P.O. Box 323; open van 08.00-16.30 uur; za. gesloten.

WACHTREGELING DOKTOREN
woensdag 6 juni
via Centro Mediko Dr. Rudi Engelbrecht. Tel. **584-8833**.
Oranjestad:
via Huisartsenpost, Dr. Horacio Oduer Hospitaal. Tel. **587-4300**.

PRO LECHI MAMA (PLM)
Hulplijnen: voor alle vragen omtrent borstvoeding kan men tussen 09.00-17.00 uur bellen naar **594-9999**.

INFORMATIECENTRUM KONINGIN WILHELMINAFONDS
(voor kankerbestrijding)

geopend van ma. t/m vr. van 08.30-11.30 uur – Spinozastraat 9.

NARCOTICS-ANONYMOUS HELPLINE
tel. 567-3740 of 593-0338.

COÖRDINATIEBUREAU DRUGSBESTRIJDING
(J.E. Irausquinplein 2-A)
Tel. **583-4554** of **583-4101**.
Fax **583-3334**.

STICHTING WIT GELE KRUIS
hoofdkantoor Koningstraat 22, Oranjestad. Tel. **582-4444**; fax **582-4411**.
Zowel voor de kraamzorg, zuigelingen- en kleuterbureaus, wijlzorg, diëtiste alsmede informatie in het algemeen kan men tussen 14.00-17.00 uur bellen naar **582-4444**. Voor urgente gevallen of administratieve zaken gelieve gedurende kantooruren te bellen.

COLOFON

Uitgeverij Amigoe (Aruba) N.V. Tel. (297) 582-4333 Fax: (297) 582-2368	Opmaak: Zulma Kock avisoaruba@amigoe.com
Bilderdijkstraat 16 Postbus 323, Oranjestad, Aruba	Verkoop: Shannon Henriquez shannon@amigoe.com
Directie: Sigrid Hammelburg arubadirectie@amigoe.com	Damaris Ridderstap dridderstap@amigoe.com
Redactie: Sharina Henriquez (coördinator) Alex Lacle Ariën Rasminj Mirte de Rozario (corrector) Merlijn van Lelyveld arubaredactie@amigoe.com	Distributie: Zulaika Kelly, Zulma Kock abonementaruba@amigoe.com
Administratie: Zulaika Kelly (abonnementen) Grecia Willems (advertenties) adminaruba@amigoe.com	Kantooruren: Maandag t/m Vrijdag 8.00am-4.30pm
	Bankrekeningnummers: Caribbean Mercantile Bank #20651903 Banco di Caribe #81027801

THE CINEMAS
thecinemas.aw Valid till June 6

AT RENAISSANCE	AT PASEO HERENCIA
PIRANHA 3DD daily: 5.00 - 7.15 - 9.15 matinee: 12.30 - 2.45 late show: 11.30 NEW R	PIRANHA 3DD daily: 4.00 - 6.00 - 8.00 - 10.00 matinee: 1.45 late show: 12.00 NEW R
WHAT TO EXPECT WHEN YOU'RE EXPECTING daily: 5.00 - 7.30 - 9.45 matinee: 12.00 - 2.30 late show: 12.00 NEW PG-13	WHAT TO EXPECT WHEN YOU'RE EXPECTING daily: 4.00 - 6.30 - 9.00 matinee: 1.30 late show: 11.45 NEW PG-13
SNOW WHITE AND THE HUNTSMAN daily: 5.45 - 8.45 matinee: 12.15 - 3.00 late show: 11.30 NEW PG-13	SNOW WHITE AND THE HUNTSMAN daily: 5.30 - 8.30 matinee: 2.30 late show: 11.15 NEW PG-13
MEN IN BLACK III daily: 4.30 - 7.00 - 9.30 matinee: 2.00 late show: 12.00 PG-13	MEN IN BLACK III daily: 4.00 - 6.30 - 9.00 matinee: 1.30 late show: 11.45 PG-13
BATTLESHIP daily: 4.45 - 8.00 matinee: 1.45 late show: 11.00 PG-13	BATTLESHIP daily: 5.30 - 8.30 matinee: 2.30 late show: 11.30 PG-13
THE DICTATOR daily: 5.00 - 7.15 - 9.15 matinee: 11.30 late show: 11.30 PG-13	THE DICTATOR daily: 6.00 - 8.00 - 10.00 matinee: 12.00 late show: 11.30 PG-13
THE PIRATES! BAND OF MISFITS daily: 12.30 - 2.45 late show: 12.30 PG	MIRROR MIRROR daily: 1.00 - 3.30 late show: 1.00 - 3.30 PG

Matinee: sat-sun | Late show: fri & sat

De Minister van Volksgezondheid en Sport maakt bekend, dat een ingekomen verzoek ter verkrijging van een koffiehuis- en een restaurantvergunning B voor het perceel **B v/d Veen Zeppenfeldtstraat 60**, ingaande **7 juni 2012** gedurende 14 dagen bij de Directie Wetgeving & Juridische Zaken, **Macuarima 65**, ter inzage ligt. Bedoelde vergunningen geven recht tot verkoop in het klein van o.a. sterke drank en spijsen voor gebruik ter plaatse. Gedurende genoemde termijn kan een ieder schriftelijk zijn bezwaren tegen verlening van deze vergunningen indienen, bij de Minister van Volksgezondheid en Sport, door tussenkomst van de Directeur van de Directie Wetgeving en Juridische Zaken, Macuarima 65.

RADIO KELKBOOM FM STEREO 106.7

Nederlandstalige uitzendingen van Maandag t/m Zaterdag Radio Nederland Wereldomroep/ANP	6:30-7:25 R.N.W.O. 8:00-8:10 Nieuws Pap 8:30-9:00 Wereldpanorama 9:00-9:10 Nieuws Pap 9:30-9:45 Nieuws Creole	13:00-13:30 Nieuws Pap 13:30-14:00 Bolero muziek 14:00-15:00 Locale muziek 15:00-16:00 Gevarieerd 16:00-17:00 Mexicaans
10:00-10:15 Nieuws Spaans 10:30-10:45 R.N.W.O. Portug. 11:55-12:00 Nieuws Nota	Info Magazine met aktueel nieuws en elke avond een speciale dagprogramma	
NIGHTMOVES De beste Jazz Music by Dr. B. Jazz is alive on 106.7 fm Woens. 9 p.m./Zon. Midn. Listen to Great Jazz with Ray Murray Vrijdag 9 p.m./Zaterdag midn.	NIUWSLIJN EUROPA ELKE DAG OM 12.00 'S MIDDAGS FARAWE Live Surinaams Programma elke zondagmiddag 13:00-14:00 Laatste zondag v/d maand 12:00-14:00	
BUTISHI DI ALEGRIA de echte lokale muziekprogramma met ITO & Eddie		

HUIS VAN DE WEEK

TE KOOP

San Barbola 223
Goed onderhouden woonhuis met ZWEMBAD (9x4m) en STUDIO (25m²), gelegen in de kindvriendelijke wijk San Barbola. Woonoppervlakte: 224 m² Eigendomsgrond: 714 m²

Indeling: 'Alno' keuken, 3 slaapkamers met airco, 2 badkamers, overdekte porch, carport en een aangelegde tuin.

Afl. 595.000,-

Century 21
Best & Solid Real Estate

Palm Beach 4-G
Tel.: **586 4242**
www.arubahouses.com

Bedankt voor het opletten!

Wij hebben nieuwe email-adressen:

Directie: arubadirectie@amigoe.com

Redactie: arubaredactie@amigoe.com

Administratie: adminaruba@amigoe.com

Advertentie: avisoaruba@amigoe.com

Abonnement: abonementaruba@amigoe.com

Verkoop: salesaruba@amigoe.com

Als u geen antwoord op uw mailverzoek krijgt, bel dan 582-4333 of fax 582-2368

Kantooruren: maandag t/m vrijdag 8:00 am – 4:30 pm

Adres: Bilderdijkstraat 16, kantoor 2 & 3 (schuin tegenover Colegio Arubano), Oranjestad, Aruba

Bankrekeningnummers: CMB # 20651903 Banco di Caribe # 81027801

AMIGOE
Di Kruis!!

Gebedsgroep "Shalom"
Elke woensdag in Kappel Monte Calvario te Tanki Leendert.
730 pm – 930 pm

sale 30%

FURNITURE SALE
ANTIESHOP ROCOCO PLAZA
OPEN mon-frid 9.00-13.00 <> 5.30-17.30 Sat 9-1
WWW.ANTIQUESARUBA.COM + We sell bubble Wrap

Kerekentenchi Speelschool
een school van ouders voor hun kinderen

INSCHRIJVINGEN
NU OPEN VOOR 2012/2013
Longfellowstraat 43 582-5004 www.kerekentenchi.com

Wilt u lid zijn van deze school, meld uw kind nu aan voor schooljaar 2012/2013

Unieke Eigenschappen van Kerekentenchi

- Een groep van maximaal 18 kinderen
- Er is veel ruimte voor de kinderen
- Ze worden op een vrije en speelse manier bezig gehouden
- Ouders zijn altijd welkom op school
- De voertaal is Nederlands
- De kinderen zijn tussen 2 en 4 jaar

U BENT VAN HARTE WELKOM OP ONZE OPEN DAG Donderdag 7 Juni tussen 10 - 12pm

F A V I

Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita
Primavera 233, Aruba Tel.(297)582-5222/ 582-5051, fax (297)582-0306
e-mail: favi@setarnet.aw website: <http://www.favi.org>

COMMANDANT DER ZEEMACHT IN HET CARAÏBISCH GEBIED

bij de Marinierskazerne Savaneta bestaat een vacature voor de functie van:

1^E MEDEWERKER ZEE- EN LUCHTTRANSPORT
(maximale waardering BRA schaal 7)

De werkzaamheden worden uitgevoerd binnen de onderafdeling technische en logistieke ondersteuning die zich bezig houdt met de onderhouds- en bevoorradingsaspecten van al het toegewezen technisch materiaal, het munitie- en wapenbeheer en de uitvoering van vervoersdiensten. De onderafdeling technische en logistieke ondersteuning bestaat uit de onderdelen bevoorrading en transport, wapenbeheer, munitiebeheer, decentraal beheer, werktuigbouw, elektrotechniek, kunststoffen en houtbewerking. Het onderdeel bevoorrading en transport is belast met het beheer, uitgifte, herbevoorraden en transport van en naar Aruba van goederen.

Functie-inhoud
U bent verantwoordelijk voor de uitvoering van het transport middels zee- en luchtvracht van en naar Aruba en het uitvoeren van alle voorkomende werkzaamheden bij bureau bevoorrading. U bent belast met het in ontvangst nemen, controleren, en verzend gereed maken van goederen voor zee- en luchttransport, alsmede het laden en lossen van containers. U bent tevens verantwoordelijk voor het uitpakken van ontvangen goederen en uitgifte hiervan aan gebruikers.

Functie-eisen

- VBO / MBO vooropleiding of werk- en denkniveau.
- Bij voorkeur in bezit van groot rijbewijs, vorkheftruck rijbewijs/certificaat en IATA certificaat.
- Bereid zijn om functiegerichte en verplichte cursussen in het buitenland te volgen (zoals onder anderen opslag, beheer en vervoer van gevaarlijke stoffen, opleiding bedrijfsveiligheid ARBO en milieu, instructie NL 302 douaneformulier, opleiding douane declarant).
- Kunnen werken met Windows XP en Office 2003, met name Word en Excel.
- Goede mondelinge en schriftelijke uitdrukingsvaardigheid in de Nederlandse, Engelse en Papiamentse taal.
- Goede communicatieve vaardigheden.
- Werkervaring in magazijn.
- Flexibele en proactieve instelling.
- Accuraat en nauwkeurig kunnen werken.
- Bereidheid om beschikbaarheid/bereikbaarheidsdiensten te lopen.
- Vereist wordt dat een geldige verklaring omtrent het gedrag wordt overhandigd.
- Een psychologisch en een antecedenten onderzoek maken onderdeel uit van de selectieprocedure.

Aanstelling en bezoldiging
Aanstelling geschiedt in dienst van het gouvernement van Aruba, onder gelijktijdige terbeschikkingstelling aan de Commandant der Zeemacht in het Caraïbisch gebied en tewerkgesteld bij de Marinierskazerne Savaneta. Bezoldiging is afhankelijk van relevante opleiding en ervaring conform de Bezoldigingsregeling Aruba 1986. De arbeidsvoorwaarden vinden plaats conform de vigerende regelingen bij de overheid van Aruba.

Kandidaten die reeds in overheidsdienst zijn genieten de voorkeur indien zij voldoen aan de functie-eisen.

Schriftelijke sollicitaties met persoonlijke gegevens (uitgebreid curriculum vitae), kopie bewijsstukken van werkervaring, diploma's en certificaten kunnen gericht worden aan:
De Marinierskazerne Savaneta
Bureau Arubaans Personeel
t.a.v. mevr. G.F. Diaz
Savaneta 532 (gelieve persoonlijk bij de toegangspoort af te geven)
Aruba
E-mail: gf.diaz@mindef.nl
faxnr. : 522 5406

Uiterlijke datum voor inleveren van uw sollicitatiebrief is zondag 10 juni 2012

Voor meer informatie over de functie kunt u contact opnemen met de heer LTZE 2 OC ing. M.V. Bakker (telefoonnummer 522 5520) of sergeant M.R. Worp (telefoonnummer 522 5430).

Havenstraat open, Nieuwstraat dicht

Weer nieuwe verkeerssituatie centrum

ORANJESTAD — De werkzaamheden aan de Havenstraat worden deze week afgerond en de straat gaat vrijdag weer open. Vanaf dat moment sluit het gedeelte van de Nieuwstraat (achter het pand ex- Niki Habibe) en wordt het verkeer omgeleid.

Wanneer de Havenstraat vrijdag weer opent, verandert de rijrichting van de Emmastraat en de Schelpstraat weer terug naar de oude situatie. Vervolgens beginnen nieuwe werkzaamheden op het kruispunt van de Nieuwstraat met de Ooststraat, waardoor verkeer hier niet meer recht-door kan. Verkeer vanaf de Nieuwstraat moet dan de Ooststraat in, richting de Wilhelminastraat. De rijrichting van de Ooststraat



Vanaf vrijdag verandert de verkeerssituatie in het centrum.

verandert dus in tegenovergestelde richting. Op de Wilhelminastraat mag verkeer dan links afslaan om de Irenestraat rechts te kun-

nen bereiken en zo door te kunnen naar de Lagoenweg. Een deel van de Wilhelminastraat, van de Irenestraat tot aan de Ooststraat, wordt

dan tijdelijk tweerichtingsverkeer. De Nieuwstraat wordt dus deels afgesloten omdat er een fundering komt voor de tramrails. Verkeers-

specialist Richard Kramers zegt dat vrijdag de politie bij de nieuwe afsluiting aanwezig is om het verkeer te begeleiden. Ook geven borden en tekstwagens de nieuwe situatie aan. De werkzaamheden aan de Nieuwstraat nemen vier maanden in beslag.

La Salle

De kruising van La Sallestraat en Van Leeuwenhoekstraat is sinds begin deze week weer open. Er wordt nu gewerkt aan het laatste gedeelte vanaf deze kruising tot aan de rotonde van Seroe Blanco. DOW meldt dat kleuterschool Imeldahof nog wel bereikbaar is. Eerst wordt dan ook gewerkt aan het weggedeelte vanaf het kruispunt tot aan de school. Wanneer de school dicht is, wordt gewerkt aan het gedeelte vanaf de school tot

aan de rotonde. De planning is dat alles eind juli, begin augustus klaar is en de weg compleet open kan. De rio-lering en afwatering wordt hier vernieuwd en er komt een nieuwe laag asfalt.

Luchthaven

De voorbereidingen voor de aanleg van de spiraalrotonde bij de luchthaven beginnen ook, aldus DOW. De eerste vier weken worden gebruikt om het verkeer om te leiden. Daarna wordt het kruispunt afgesloten, eind juni dus. Het totale project duurt zes maanden en de planning is dan ook dat de rotonde eind november, begin december klaar is. Naast al deze werkzaamheden wordt op dit moment ook gewerkt in Dakota en San Nicolas, waar ook verschillende wegen zijn afgesloten.

IN HET KORT

'drive by' Colegio

Drie leerlingen van Colegio Arubano zijn vanochtend lichtgewond geraakt door 'kogels' uit een luchtdrumpistool. De leerlingen zaten tijdens een tussenuur buiten, op het terrein van de school, toen volgens de eerste berichten een rode personenauto, met daarin meerdere inzittenden, voorbij reed en het vuur opende. De leerlingen raakten gewond aan hoofd en nek. De daders zouden zijn herkend en mede-leerlingen en oud-leerlingen van Colegio zijn. De recherche heeft de zaak in onderzoek.

Doodrijder terug naar cel S.N., verdacht van de dodelijke hit and run van een voetganger in de Belgiëstraat vorige maand, moet weer terug in voorarrest. De raadkamer draaide vandaag na een protest van het Openbaar Ministerie de beslissing terug van de rechter-commissaris om haar op vrije voeten te stellen tot zij moet voorkomen voor het ongeval.

Zoetprater opgepakt

Een 35-jarige man met de initialen U.S., die jonge vrouwen en meisjes via telefoon en internet misleidt en vervolgens seksueel misbruikt, is door de politie opgepakt. De verdachte heeft al eerder met justitie te maken gehad. Hij belooft van alles, zoals werk of een nieuwe telefoon, om vrouwen naar hem toe te lokken en randt ze dan aan.

Bont en blauw(berry)

Een vrouw die 's nachts door de Middenweg liep, is door een zwerper aangevallen en beroofd van haar BlackBerry. Ze werd gevraagd om één florin, maar toen ze niet reageerde en wegliep, ging de zwerper haar achterna. Uiteindelijk dwalde de zwerper het slachtoffer op de grond, gaf haar enkele klappen en pakte haar tas waar hij de BlackBerry uit haalde. Vervolgens rende hij weg. Twee mannen die het voorval zagen gebeuren, kwamen de vrouw te hulp en gingen achter de zwerper aan. Hij was echter te snel en ontkwam.

Gezondheidsbus vooral promotievehikel

ORANJESTAD — Bus di Salud, oftewel de vrachtwagen met aanhanger waarmee de nieuwe overheidsdienst Ibisa in de wijken, bedrijven en scholen gaat om burgers hun gezondheid te laten testen, is aangekomen op Aruba.

Doel van de bus waar in Nederland onder meer uitgebreide medische onderzoeken op locatie worden uitgevoerd, is om een gezondere levensstijl op het eiland te promoten aldus Patty Portier, beleidsadviseur van minister Richard Visser (AVP) van Volksgezondheid en Sport.



Foto: Arifia Rosmalin

De Bus di Salud arriveerde eergisteren op de containerhaven van Oranjestad. op 15 juni wordt het gepresenteerd tijdens de obesitas-conferentie Paco 2.

gezondheid te promoten", aldus Portier. De bus zal tien man personeel hebben. Deze moeten eerst worden getraind voordat ze eropuit kunnen. Volgende week komt vanuit Nederland een technicus overgevlogen om het test- en meetapparatuur in de bus voor gebruik op Aruba klaar te maken en om uitleg te geven hoe het werkt.

Doorverwezen

Wie zich laat testen, wordt bij constatering van een medisch probleem doorverwezen naar de eigen huisarts. Wel worden van de tests data verzameld die worden gedeeld met Directie Volksgezondheid. Portier: "Op die manier kunnen zij bijvoorbeeld zien waar op het eiland de meeste gevallen van een bepaalde chronische ziekte zijn." De beleidsadviseur zegt dat de privacy van de burgers die zich laten tes-

ten hierbij wel wordt gewaarborgd. In Nederland is de Gezondheidsbus gekoppeld aan een eigen sociale netwerk genaamd Drimpy. Via dit netwerk kunnen cliënten in contact blijven met elkaar en de gezondheidsmanagers van de Gezondheidsbus. Op Aruba zal dit ook op termijn

gebeuren, maar niet direct. "Het personeel moet eerst natuurlijk leren werken met het sociale netwerk. Niet iedereen is namelijk even handig met bijvoorbeeld Facebook", verklaart Portier. Direct na de presentatie van de Bus di Salud zal de bus door de wijken rijden zodat burgers er kennis mee kunnen maken.

De bus wordt daar bemand door speciaal opgeleide 'gezondheidsmanagers'. Medische testen worden uitgevoerd door een arts. Volgens Portier zullen op Aruba echter alleen medische checks worden uitgevoerd door verplegers en 'waarschijnlijk een arts'. "Het doel van de bus is vooral om

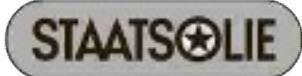
Voor zumba populair bij actie beweging

ORANJESTAD — Van een caminata bij de hotels en een dance fit bij YMCA Dakota tot een fitness bij IPA en vooral heel veel zumba. De campagne 'Ban Move 30 minuten' van Fundacion Movimiento inspireerde deelnemende scholen, bedrijven en andere instanties namelijk vooral tot het organiseren van zumbalesen.

door onze verslaggever **Mirte de Rozario**

Op Plaza Betico Croes deden circa 700 leerlingen van drie scholen Pius X, Fatima en Beatrix de bewegingen na die ze een groep dansers op het podium zagen doen. En op hetzelfde moment in Noord deden de 300 leerlingen van basisschool Kudawecha op het schoolplein mee met zumba. De directeur van deze school, Chinda Semeleer, vertelde dat scholen door Sport-minister Richard Visser (AVP) en door Directie Onderwijs waren opgeroepen om vandaag een activiteit te organiseren in het kader van 'Ban Move 30 minuten'. "Wij vinden het belangrijk dat onze leerlingen actief bezig zijn en daarom geven we gehoor aan de oproep." Sportdocent Edgar Erasmus had een ouder gevraagd om (op vrijwillige

basis) zumbales te komen geven. "Zumba is niet mijn ding, vandaar. Een caminata ligt mij meer, maar voor activiteiten buiten het schoolterrein moeten we een politievergunning aanvragen. Daarom kozen we voor een activiteit op het schoolplein", aldus Erasmus. Vooral de jongste leerlingen konden de zumba waarderen, al vonden ze sommige arm- en beenbewegingen wel raar, getuige het regelmatige gegiechel en gejoel. De oudste leerlingen hadden duidelijk wat meer motivatie nodig om actief mee te doen. Ook in San Nicolas waren scholen actief in sportstadion Joe Laveist (St. Theresa en Filomena) of op hun eigen schoolplein (Graf von Zinzendorf, Pieter Boer en Fontein kleuterschool). Tot vanavond acht uur zijn er overal sportieve activiteiten, waarvan een aantal bij Fundacion Movimiento is aangemeld. Behalve activiteiten die bedrijven voor eigen personeel organiseren, zoals Setar-medewerkers die de hele werkdag elk uur een 'actieve pauze van vijf minuten' mogen nemen, kan het publiek vanavond om zes uur onder andere terecht in Centro Deportivo Betico Croes en in Frans Figaroa voor verschillende sportactiviteiten.



Staatsolie Maatschappij Suriname NV is engaged in the exploration, production, transportation and refining of crude oil and the sale of petroleum products. Staatsolie promotes the active development of the Surinamese petroleum potential. In line with its Vision 2020, Staatsolie has a leading role in the sustainable development of the Suriname energy industry. It wants to become a major player in the energy sector within the region with an unmistakable international identity and a significant contribution to the Surinamese community.

The success of its employees is a crucial element in Staatsolie's business philosophy. Staatsolie believes in the uniqueness of each person, in developing the potential within each individual and in the value of diversity. Employees of Staatsolie are self motivated and energized in working towards results; they are committed to the core values of the company and actively contribute to the realization of its Vision and Mission. Staatsolie believes in "Confidence in own ability" and sets high standards for its employees. Staatsolie recognizes and appreciates its employees for their performance.

Pay and benefits at Staatsolie are at a global competitive level.

Check www.staatsolie.com for more information about Staatsolie.



The Refinery Expansion Project is one of the largest projects ever carried out in Suriname. The completion of the refinery in Tout Lui Faut, near Paramaribo, will result in an increased number of new process units and extra processing and storage capacity. New products to be produced are low sulfur gasoline and premium diesel. Construction of the new refinery started in February 2012 with the goal of being fully operational in mid-2014. As part of this expansion Staatsolie is looking for a:

Refinery Operations Manager

Initially your focus will be on establishing the operational team (approximately 100 FTEs). In this phase of the establishment of the new refinery, the emphasis will be on training, motivating and forming the team in preparation for their future responsibilities. After the start-up, your focus will be more on continuous improvement in order to keep the plant safe, to be cost effective and to run at an optimal level. For this purpose, you will be leading a stable and loyal team and will be responsible for improving the competencies of the team members.

You will be a member of the Management Team, reporting to the Refinery Manager. You are responsible for the safe, reliable and environmentally sound management of the operational process and units within the legal framework and guidelines of Staatsolie. The essential responsibilities of the Refinery Operations Manager include:

- Managing the production department and the operational budget
- Implementing the HSEQ management systems
- Improving the individual competencies within the team coupled with a career plan
- Ensuring cost effective and efficient operations and achieving the reliability and budget targets
- Follow-up on (production) incidents with a focus on continuous improvement
- Creating and implementing the Operational Excellence Program
- Defining the T&I scope and planning in line with reliability objectives
- Replacing the Refinery Manager during his/her absence

Profile

- Minimum of BSc. degree in Chemical or Mechanical Engineering
- 10 -15 years operational management experience in a refinery and thorough knowledge of modern refinery processes.
- Practical leadership style, a role model and able to work well with a diverse group of people. A strong but pleasant personality that naturally commands respect and motivates employees.
- Strong verbal and written communication skills in Dutch and English
- Proven balance between strategic thinking and practical implementation
- Demonstrated experience with competence building
- High level of safety, work ethics and professionalism standards
- Good understanding of maintenance planning and T & I activities
- Affinity with Suriname

To Apply

The recruitment process will be guided by ADVANCE HR Services, Oranjestad, Aruba. If you are interested and qualify for one of these positions, please contact Mr. Johan Noordzij at (297)583-1338 or via email info@advance-hrs.com.

Due date for applications is June 22, 2012. An assessment will be a part of the selection process.

Refinery Maintenance Manager

In preparation for the establishment of the new refinery you are responsible for the development of the overall Maintenance structure of the organization, training, coaching and preparing the team in their future tasks and responsibilities. A close and good working relationship with the Start-Up Team and Operations Team is essential. As important is the continuous focus on building a great team spirit and competencies within the Refinery Maintenance Team.

You will be a member of the Management Team, reporting directly to the Refinery Manager. Your ultimate responsibility is the reliability and availability of the process units within the legal framework and guidelines of Staatsolie. The essential responsibilities of the Refinery Maintenance Manager include:

- Managing the Maintenance Department of approximately 55 FTE
- Establishing and implementing a practical and effective Maintenance Strategy and Management
- Building competencies throughout the division and providing adequate training, creating a career plan for the team.
- Ensuring the integrity and achievement of the reliability and budget objectives
- Accurate and reliable planning of the maintenance activities
- Building and maintaining a good working relationship with service contractors
- Managing the maintenance budget
- Identifying, prioritizing and implementing opportunities for optimization
- Planning and ensuring that daily maintenance plan and the T & I scope are executed.

Profile

- Minimum of BSc. degree in Chemical or Mechanical Engineering
- 10 -15 years maintenance experience in a refinery
- Practical leadership style, a role model and able to work well with a diverse group of people.
- A desire to create and continuously improve a service minded organizational culture
- Good practical knowledge of maintenance and reliability concepts
- Strong verbal and written communication skills in Dutch and English
- Detail oriented and able to work in a dynamic and demanding work environment
- Experienced with competency management and able to encourage team work
- High standards of safety, work ethics and professionalism
- Affinity with Suriname

Venus in ondergaande zon te zien



De Venusverschuiving zoals deze te zien is in de video.

ORANJESTAD — Twee keer was gisteren de bijzondere verschuiving van planeet Venus voor de zon op Aruba te zien. Op het strand van Eagle beleefde een groep kijkers plezier aan het fenomeen dat pas in 2117 weer vanaf de aarde is waar te nemen.

Aruba Astro Research zond de verschuiving gisteren live uit en wie het heeft gemist, kan het nog bekijken. De eerste keer is een zwarte stip rechts op de snel zakkende zon te zien. Het is niet zo gemakkelijk waar te nemen vanwege de dalende zon en ook sluierbewolking. Voor wie de half

uur durende we buitending niet geheel wil bekijken, kan dit eerste 'contact' zien op ongeveer 19 minuten en 20 seconden van de video. Heel duidelijk te zien is het tweede contact, als de zon al half in de zee verdwijnt, rond de 27 minuten. Het gaat daarna heel snel en bij 28 minuten in

de video is de zon onder. Het is dan iets over zeven gisteravond.

Hoewel het maar om een kleine zwarte stip gaat, is aan de reacties duidelijk hoorbaar dat de kijkers het spannend vinden. Er is commentaar uit het buitenland te horen aangezien de beelden gisteren rechtstreeks ook naar andere astronomen dan wel liefhebbers gingen. De Arubaanse astronomenclub heeft namelijk veel contact met internationale instanties, zo

vertelde voorzitter Marcos Bislip al eerder in Amigoe. Op hun website is ook de uitzending te zien van Nasa van de Venusverschuiving in Hawaï. Dat was een van de beste plekken om het fenomeen te gaan bekijken vanaf de aarde. In Nederland werd vooraf al aangegeven dat de verschuiving bijna onmogelijk te zien zou zijn vanwege de bewolking. Hoe Bislip zelf de verschuiving heeft ervaren, is niet bekend. Hij was vanmorgen helaas niet bereikbaar.

Nationaal jeugdtennistoernooi

ORANJESTAD — Aruba Bank organiseert samen met Eagle International Tennis Club een jeugdtennistoernooi.

Het toernooi is voor jongeren van tien tot achttien jaar. Voor kinderen van vier tot tien jaar is een apart mini-toernooi. De wedstrijden zijn op 14, 15 en 16 juni op

de banen van Eagle tennisclub. De opening is op donderdag 14 juni om drie uur 's middags. Het mini-toernooi vindt plaats op zaterdag 16 juni vanaf negen uur 's morgens. Deelnemers aan het toernooi kunnen punten verdienen voor de nationale tennisranglijst. Het is het achtste achtereenvolgende jaar dat Aruba Bank hoofd-

sponsor is van dit nationale jeugdtennistoernooi. Deelnemers kunnen zich tot 12 juni inschrijven bij Eagle tennisclub. Deelname kost 15 florin per persoon en dat is inclusief een T-shirt. Iedereen wordt uitgenodigd om te komen kijken naar de wedstrijden om op die manier de jeugdige tennissers te steunen.

Inlevertermijn aanvraag beurs verlengd

ORANJESTAD — Aruba Scholarship Foundation (ASF) verlengt de periode voor studenten om zich in te schrijven met twee weken. Aanvankelijk hadden

de formulieren met verzoeken voor een beurs op 1 juni binnen moeten zijn. Maar ASF maakt nu bekend dat dit tot 15 juni nog kan. Wie nog geen inschrijfformulier

heeft, kan deze opvragen bij Brian Marchena (brianmarchena@hotmail.com), Etley Lasten (lastenet@hotmail.com) of Clyde Harms (clydeharms@yahoo.com).

Opening expo 'Catch The Moment'



ORANJESTAD — Bezoekers kijken rond tijdens de opening van de expositie 'Catch The Moment'. Deze vond gisteravond plaats in de galerie van Cas di Cultura. De expositie is verbonden aan het Aruba International Film Festival (AIFF). Een totaal van ongeveer 100 kunstwerken – voornamelijk schilderijen - die op één of andere manier iets met het thema film te maken hebben, worden getoond. Twaalf van deze werken zullen ook worden tentoongesteld op een aantal andere locaties die verbonden zijn aan het filmfestival dat eind deze maand plaatsvindt. De kunstenaars konden ook prijzen winnen. Het schilderij 'The Secret' van Nigel Mathew werd door de vierkoppige jury uitgeroepen tot meest thematische. Mathew won hiermee een cheque ter waarde van 750 florin. De hoofdprijs van 1000 florin ging naar de foto-installatie 'A Story To Tell' van Deisy Gutierrez. Van de jonge deelnemers aan de wedstrijd maakte de dertienjarige Laura Saponara het mooiste schilderij.

Interactieve Aruba gids gelanceerd

ORANJESTAD — De Aruba Tourism Authority (ATA) heeft deze maand The Official Aruba Guide smartphone-applicatie gelanceerd. De lancering werd eind februari in Amigoe aangekondigd voor het eerste kwartaal

van dit jaar, maar gebruikers moesten dus nog enkele maanden geduld hebben. Gebruikers van de app kunnen gemakkelijk zoeken naar bedrijven, restaurants en organisaties op Aruba. Bovendien kunnen ze zelf locaties

toevoegen. In de categorie 'Tips by Locals' hebben lokalen hun eigen favoriete plekken en ervaringen gedeeld. Bedrijven en organisaties kunnen een profiel krijgen op de app voor bedrijfsinformatie zoals openingstijden

en aanbiedingen. De applicatie is gratis te downloaden via app.aruba.com en is beschikbaar in het Engels en Spaans voor de iPhone en toestellen met het Android besturingssysteem.

Een ieder die Rob gekend heeft zal nimmer zijn integere en indrukwekkende persoonlijkheid vergeten.



Robert F. Weaver

2 augustus 1948 – 3 juni 2012

Guido en Edna,
Pauline en Simone,
Mildred

nodigen hierbij familie, vrienden en kennissen uit om het leven van Robert te komen viëren en herdenken op woensdag 6 juni 2012 en om aanwezig te zijn op de begrafenis op vrijdag 8 juni 2012

Locatie

Aurora Funeral Home,
Cumana 76

Woensdag van 19.00 – 21.00 uur
Vrijdag van 09.00 – 11.00 uur;

hierna vertrekt de stoet naar de begraafplaats te Sabana Basora

Rob wil Jeany en Carlos bedanken voor hun genegenheid en steun, en de artsen Moreta, Samuels, de verpleegkundigen en verzorgers van de afdeling oncologie voor hun goede zorgen.

Conform zijn wens verwachten wij dat zowel de herdenking als de begrafenis van Rob een persoonlijk afscheid mag worden, samen met een ieder die hem persoonlijk kende en hem alle goeds toewenste.

Aangezien Rob niet wil dat mensen last hebben van de warmte tijdens zijn begrafenis, verzoekt hij u om uw colbertje en das thuis te laten.

In plaats van bloemen of kransen verzoekt Robert u een donatie te geven aan de Edmund Harms Foundation.

Families

Schipper-Wever, Farro, Weber, Habibe, van Veen, Vieira, van Raalte, Ho-Kan-You, Barbour, Lacle, Oduber

Na de begrafenis zijn wij niet in de gelegenheid om condolance bezoek aan huis te ontvangen.

San Nicolas

10 • 06 • 2012
7:00 AM – 12:00 PM

Ciclovía ARUBA

Regering van Aruba IDEFRE

moveCion AeroBico
7:00 AM - 8:00 AM

Caminata
Salida 8:00 AM

Kids Bike Tour
Salida 8:00 AM

Adults Bike Tour
Salida 9:00 AM

Mission - Weganan Recreativo

Find us on facebook.
www.facebook.com/ciclovianaruba

Hebt u een oude belastingschuld?



Dan kunt u in aanmerking komen voor een flexibele betalingsregeling. Deze betalingsregeling geldt voor aanslagen met een dagtekening tot en met 31 december 2011 voor particulieren, ondernemers en ondernemingen.

Voordelen van deze flexibele betalingsregeling:

- U krijgt langer de tijd om uw belastingschuld terug te betalen. Afhankelijk van de hoogte van de belastingschuld en de financiële situatie, kunnen particulieren een betalingsregeling krijgen tot maximaal 48 maanden. Ondernemers en ondernemingen tot maximaal 60 maanden.
- U kunt zelfs in bepaalde gevallen uw belastingschuld verlagen doordat u geen boetes en rente meer hoeft te betalen.

Voor meer informatie kunt u bellen naar 522-7423 of u kunt de infobladen raadplegen. Deze zijn verkrijgbaar bij de receptie, de klantenservice en via www.siad.aw.

Laat uw belastingschuld niet oplopen. Kom nu naar Servicio di Impuesto om een flexibele betalingsregeling af te sluiten.

Arubahuis zet 'Miss Carnaval' in het zonnetje



Foto: Nico van der Ven

ORANJESTAD/DEN HAAG — Marcia Stamper is vanwege 'haar enorme inzet om de Arubaanse cultuur te promoten' door het Arubahuis in Nederland in het zonnetje gezet. Volgens Arubahuis was Stamper één van de drijvende krachten achter het carnaval op Aruba. "Toen ze naar Nederland verhuisde, heeft zij haar werkterrein uitgebreid tot heel Europa." Als lid van Federation European Carnaval Cities (FECC) helpt zij onder meer Oost-Europese landen bij het opzetten en organiseren van carnaval. In het bijzijn van familieleden bracht zij bij Arubahuis verslag uit van haar jongste bezoek aan Slovenië. Voor de gevolmachtigde minister van Aruba in Nederland, Edwin Abath (AVP), had 'Miss Carnaval' een fotoboek en een gedenkmuur meegenomen. De minister had op zijn beurt ook een verrassing voor Stamper, een fotomontage, om haar namens de regering te danken. "Naast haar culturele activiteiten levert Stamper ook een belangrijke bijdrage aan het welzijn van de Arubaanse gemeenschap in Nederland", aldus Abath.

Nieuwe editie I Love Urban

ORANJESTAD — Het grote R&B feest I Love Urban uit Nederland komt weer naar Aruba. Het feest vindt zaterdag 9 juni plaats in Confession Club.

De Nederlandse urban dj, dj Marvelous K, komt hier voor op Aruba draaien. Marvelous K (32 jaar) is geboren in Den Haag als

Kenneth Narain. Op jonge leeftijd raakte hij geïnteresseerd in het draaien van plaatjes. Dat werd al snel een succes toen hij in 1997 een prijs kreeg voor 'Best Young dj'. Marvelous K wordt zaterdag bijgestaan door de lokale dj's Big Rig en 101. I Love Urban start om tien uur 's avonds en duurt tot drie uur 's nachts. Kaarten zijn in de voor-

verkoop verkrijgbaar voor 20 florin bij INK Spot, Rich Carwash, C-Jam Barbershop en Valero San Nicolas. De toegang aan de deur kost 25 florin per persoon.

De dresscode is *classy & sexy* en de minimale leeftijd is 21 jaar. Een vip-tafel reserveren kan via telefoonnummer 748-2130.

ORANJESTAD — Het educatieve karakter van het Aruba International Film Festival (AIFF) wordt dit jaar uitgebreid. Zo worden films en documentaires vertoond aan 3000 middelbare scholieren en geeft de choreograaf van onder meer Beyoncé en Michael Jackson workshops. Gisteren maakte de organisatie in Cas di Cultura de hoofdonderdelen van de programmering bekend.

door onze verslaggever
Ariën Rasmijn

Zo vertelden uitvoerend producent Jonathan Vieira, creatief directeur Claudio Masenza, programmeur Margherita di Paola en ATA-directeur Ronella Tjin Asjoe-Croes aan de pers en sponsors dat leerlingen van Colegio EPI zullen meehelpen bij het opvangen van de ruim 400 genodigden. Er worden dit jaar 130 journalisten verwacht.

AIFF legt dit jaar extra veel nadruk op haar educatieve activiteiten. Vieira drukte de aanwezige sponsors op het hart dat het uiteindelijk gaat om het creëren van een omgeving waarin jongeren zich geïnspireerd kunnen voelen om hun talenten te ontplooiën. Zo komt het 96 Hours workshop voor lokale filmmakers terug. De Cubaanse filmmaker Rigoberto Lopez, curator van het filmfestival van dat land, heeft speelfilms en documentaires uit Trinidad & Tobago, Haïti en Bahamas geselecteerd die in de loop van volgende week vertoond zullen worden aan middelbare scholieren. In totaal 3000 leerlingen van onder meer Colegio Arubano, De Schakel en mavoscholen gaan de films zien en daar-

Derde editie AIFF legt nadruk op educatie



Foto: Ariën Rasmijn

Jonathan Vieira en Claudio Masenza van AIFF luisteren, terwijl ATA-directeur Ronella Tjin Asjoe-Croes aan het woord is tijdens de persconferentie gisteren in Cas di Cultura.

na bespreken. Op aanraden van een lokale danser heeft het festival Lavelle Smith Jr. benaderd om een bijdrage te leveren. Tegen een betaling van 75 florin kunnen jongeren hieraan deelnemen. Het doel is om op de laatste avond een presentatie te geven op de rode loper van Paseo Herencia.

Rijke Venezolanen

Maar natuurlijk is er ook het festival zelf. De organisatie hoopt dit jaar naast pers en professionals ook toeristen naar het festival te trekken. ATA-baas Tjin Asjoe-Croes zegt zich met name te richten op de Venezolaanse markt en die van andere landen in de regio en dat de concerten van Juanes en Marc Anthony hierbij belangrijk zijn. De promotie van Aruba

als bestemming blijft echter nog altijd een prioriteit. Marketeer Patrick Melchior is aan het team toegevoegd. Hij helpt dit jaar met de coördinatie van het evenement.

Virginia Madsen

Vier hoofdfilms werden gisteren aangekondigd. Het festival opent op 22 juni met de film 'The Magic of Belle Isle' van de Amerikaanse regisseur Rob Reiner, bekend van onder meer 'A Few Good Men'. Virginia Madsen, die een aantal jaren terug nog genomineerd werd voor een Oscar voor de film 'Side-ways', speelt naast de oude legende Morgan Freeman in deze film en is tijdens de openingsavond aanwezig. Bovendien doet zij naar alle waarschijnlijkheid mee aan

één van de interviewsessies met het publiek. Verder beleeft de Hollywood-actiefilm 'Stolen' met Nicolas Cage op Aruba haar Latijns-Amerikaanse debuut en staat het drama 'Take This Waltz' (op 29 juni in Amerikaanse bioscopen, maar nu al te zien op iTunes) ook op het programma. Dat geldt ook voor de platte Brits/Australische komedie 'A Few Best Men', met onder meer Olivia Newton-John. Ook werden gisteren trailers getoond van de geselecteerde films in de Caribbean Spotlight Series, waaronder 'Children of The Wind' over jonge windsurfers in Bonaire (met de Arubaanse Sportminister Richard Visser opvallend vaak in beeld), die tijdens AIFF de wereldpremière beleeft.

15.000 florin voor Cas Marie

ORANJESTAD — Stichting Cas Marie, een dagopvang voor dementie en Alzheimerpatiënten, ontving recentelijk uit handen van Govert van der Hout van Arion Wine Company een cheque ter waarde van 15.000 florin. Het is de opbrengst van het jaarlijkse Wente Vineyards/Papiamento Restaurant golf-toernooi dat eerder dit jaar werd gehouden. "De eerste prijs ging dit jaar naar Don Quant en Maximo Wernet, maar de echte winnaar is Cas Marie", laat Van der Hout weten. Zoals gebruikelijk werd het toernooi in Tierra del Sol gehouden en was het volgens de organisatie weer 'een groot succes'. In totaal deden 59 teams mee. Lokale bedrijven en de golfers zelf droegen bij aan het opgehaalde bedrag. Jaarlijks kiest de organisatie een ander goed doel.



INGEZONDEN

Bon Bini Professor Wubbo Ockels

DOOR WELK een geluk word dit fraaie eiland getroffen? Als eerste en enige plaats op aarde bereikt men alhier binnen afzienbare tijd de totale groene, klimaatneutrale status. Ik stel voor de huidige regering tot 2050 te benoemen, want het is werkelijk miraculeus. Eén en ander is werkelijk het streven, althans dat blijkt uit een Memorandum of Understanding (MOU) ondertekend door professor Ockels en de Arubaanse overheid. Vooralsnog een papieren kwestie dus en papier is, zoals een ieder weet, geduldig. Het is tijd om van de luchthiëts te stappen en te landen in de weerbarstige werkelijkheid. Zijn er al tekenen in de werkelijke wereld van dit overigens zeer loffelijk streven? Uit de media leer ik dat men de grootste vervuiler van het eiland met alle beschikbare middelen tracht open te houden, dat de zogenoemde gasprojecthangende onderhandelingen in deze stil ligt, dat het illegaal storten van alle mogelijke soorten viezigheid voorlopig nog geen einde kent en dat de uitstoot van roet, zwavel en CO2 door

delen van het (goedgekeurde) autopark letterlijk adembemend is. Iets wat in bijvoorbeeld de Verenigde Staten totaal ontoelaatbaar zouden worden geacht. Ik weet dat men hier denkt, het waait wel weg, en dat doet het ook. Feit is echter dat de kolomlucht die nu boven Aruba hangt, binnen vijf dagen weer terug is. Rest nog de grote hoeveelheid zwerfvuil waarbij vooral het aantal plasticzakken opvalt dat rond waait. Een fraai voorbeeld en een bezoek waard is Camacuri, waar een stukje *mondi* geheel behangen is met een bonte schakering plastic zakken. Het lijkt wel kunst. Toeristen, en vooral Amerikaanse toeristen, houden niet van zwerfafval. Ik weet niet of u wel eens een bezoek aan Disneyland of - ik noem maar iets - de Niagara watervallen heeft gebracht? Wat opvalt is de naar smetvrees neigende pijnlijke netheid van die plekken. Men loopt er, bij wijze van spreken, met een bezem voor u uit en een stoffer en blik achter u aan. Maar dit terzijde. Nu is bekend dat men meestal voor milieumaatregelen is, tot

men er mee te maken krijgt. Afval scheiden is toch lastig en een hoop gedoe en moet die windmolen nu juist hier, want dan heb ik er namelijk last van. Al, ai, mijn roetbrakende auto afgekeurd. Een eigen tas meenemen naar de supermarkt? Een zonnepaneel aanschaffen? Ja dag. Ik moet ook nog op vakantie. Gedoe, gedoe. Ervaringen in landen die hier wat verder in zijn, leren dat er twee dingen werken. Te weten subsidie en dwang. Subsidie om de zaken wat te oliën. Dwang, ik bedoel toezicht en boetes, om gedragsverandering teweeg te brengen. Een voorbeeld uit Amsterdam; Zet je het huisvuil te vroeg aan de straat, dan riskeer je een boete van 180 euro en de kans dat je die boete krijgt is bijna 100 procent. Er wordt streng gecontroleerd door speciaal toezicht, dat zichzelf financiert uit de opgelegde boetes. Budgetneutraal zo gezegd. Men kan zijn intenties uiten, deze op papier zetten en voorzien van een handtekening trots in de media tonen. Congressen organiseren waar het aangenaam toeven zal zijn

bij vast weer mooi gesproken woorden, veranderen doet er echter niets. Volgens mijn bescheiden observatie is professor Ockels astronaut, natuurkundige, leraar, uitvinder en visionair. Iemand die van praktische meetbare oplossingen houdt. Met andere woorden, houdt van doen. Men mag wel oppassen! Mocht u in de gelegenheid zijn een lezing van meneer Ockels bij te wonen, doen.

GERTJAN MEIJER
Aruba

De redactie van Amigoe kan ingezonden brieven redactioneel bewerken, inkorten of besluiten niet te plaatsen. Brieven mogen maximaal 600 woorden bevatten, moeten voorzien zijn van naam en woonplaats (worden gepubliceerd) en adres en telefoonnummer (niet voor publicatie, maar ter verificatie). We accepteren alleen digitaal gestuurde brieven. Ons e-mail adres is: arubaredactie@amigoe.com.

COLUMN

Mag ik ff



Cineast en schrijver René van Nie geeft vijf dagen per week, van maandag tot en met vrijdag, in deze krant zijn geheel eigen visie op allerhande zaken die in de maatschappij spelen. Hij stelt reacties op prijs: vannie@setarnet.aw. Vandaag: 'Waar komen de miljoenen terecht.'

Het gerommel rond de windmolens neemt met de dag ernstiger vormen aan. Ondertussen blijkt de echtgenote van 'Baba' Herdé als directeur te staan ingeschreven bij drie bedrijven die met dat windmolen gedoe te maken hebben. Juan Yrausquin, zo nu en dan toch nog wel een redelijk mens die ook kritiek op zijn eigen regeerpartij durft te hebben, maait dat nu met het grootste gemak weg en stelt dat al die directeurschappen normaal zijn. En dan het allereerste, onze minister-president blijft roepen dat Aruba een voorbeeld is voor de andere eilanden. En hij is vóór alles een minister van propaganda. Zo nu en dan roept hij herinneringen bij me op aan een andere propagandaminister. Denk hierbij aan de propagandaminister van Saddam Hoessein die bleef roepen dat de vijand was verslagen, terwijl het hele land al lang in puin lag. En ja, dan kunnen we nog een stapje verder terug gaan. Zeventig jaar terug en vul dan zelf maar in wie de minister van propaganda toen was. Maar goed, alles moet blijkbaar weer wijken voor het grote geld. En voor het grote geld blijft zelfs onze minister-president maar roepen dat Aruba van 20 procent naar

40 procent groene energie gaat. Terwijl hij al jaren weet dat het nu slechts 12 procent is en misschien met het nieuwe Eman-windparkje erbij 25 procent. En 25 procent windenergie zonder goede back-up is precies waar het om gaat. Zelfs hiervoor wordt de energievoorziening in gevaar gebracht. WEB is het er niet mee eens, maar mag niets zeggen omdat de regering de baas is. Het nieuwe parkje gaat zelfs twee keer zo veel kosten op Aruba dan elders op de wereld. In Amerika rekent men 45 miljoen dollar voor zo'n parkje. Doe daar nog een 5 miljoen dollar bij, omdat Aruba een eiland is, dan hebben wij 50 miljoen dollar. Maar nee, volgens Mike Eman moet het 100 miljoen dollar kosten. En wie moeten die extra 50 miljoen gaan opbrengen? Heel goed gezien, terwijl wij als afnemer van WEB niet staan te trappen om een nieuw parkje. Maar Mike wil zijn parkje hebben en alle Arubanen zullen de hobby en het nieuwe speelgoed van Mike de komende 20 jaar

gaan betalen. Maar ja, daar heeft onder Vader des Vaderland Groene Mike geen boodschap aan, want het moet groen. Maar helaas voor Mike zit daar ook een probleem. De huidige windmolens bij Vader Piet hebben nog geen kilootje aan CO2 bespaard en hebben waarschijnlijk zelfs gezorgd voor extra CO2 uitstoot, hoezo groen? WEB heeft aangegeven dat een batterij nodig is, wil dat speelgoed van Mike er niet voor zorgen dat wij elke dag storingen gaan krijgen. Maar dat kan niet, want dan gaat het speeltje van Mike 140 miljoen dollar kosten en dat is zelfs voor Mike een beetje al te zware last voor al die Arubaanse schouders. Zo'n batterij is overigens een gebouw ter grootte van een voetbalveld vol met allemaal kleine batterijen. En na een paar jaar gaan we gewoon weer een hoop batterijen vervangen. Is dat groen? Waar gaan al die batterijen vol chemische troep heen? Goed geraden, naar de illegale dumpplaatsen op dit eiland.

Ondertussen is onze minister-president weer hard aan het zoeken voor nieuwe leningen. Ja waarom niet? Hij hoeft ze niet af te betalen. Dat probleem komt weer op de schouders van de Arubaanse bevolking en helaas op de schouders van het armlastige deel van de bevolking. En dan dringt zich toch weer de vraag bij me op waarom politiek zo vies en voos moet zijn. Nooit eerlijk, nooit recht door zee en het allereerste, op Aruba is er geen rechter te vinden die ze daarvoor naar het gevang durft te sturen.



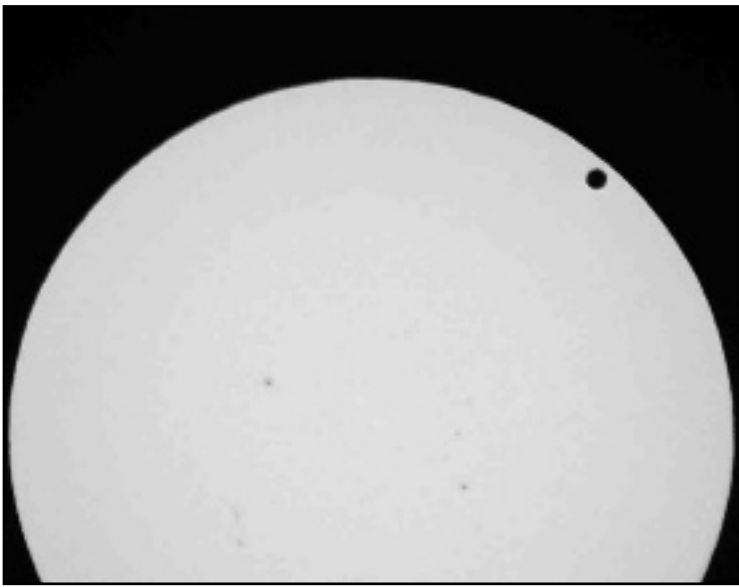
Fundacion Arubano di Esnan Visualmente Incapacita
Primavera 233, Aruba Tel.(297)582-5222/ 582-5051, fax (297)582-0306
e-mail: favi@setarnet.aw website: <http://www.favi.org>

Volgende transit Venus voor zon in 2117

WILLEMSTAD — De transit (overgang) van Venus voor de zon die gisteren plaatsvond en ook op Curaçao goed te zien was (zie foto) is een zeldzame gebeurtenis. Dit gebeurt eens in de ongeveer 120 jaar, aldus Chris Jager van de Curaçao Astronomy Club.

“Daarbij gebeurt dat paarsgewijs; twee keer waarbij er acht jaar tussenzit. Zo was de laatste transit precies acht jaar geleden (juni 2004) en zal de volgende transit zijn in december 2117.”

“Op zich lijkt zo’n transit misschien niet zo interessant”, stelt Jager, “een heel klein bolletje wat langzaam voor langs de zon verschuift (als u het niet wist, zou u het niet merken), maar wie



Deze foto werd gisteren door een lezer genomen met een telescoop.

de geschiedenis van de astronomie in duikt zal zien

dat dat toch wel meevalt. Een Engelse astronoom,

Jeremiah Horrocks, berekende in 1639 op 21-jarige leeftijd (!) op basis van gegevens van de bekende Johannes Kepler dat Venus voor de zon zou gaan schuiven. Dat deed hij net op tijd, nota bene één maand voor de transitie. Wat hij ook wist en voorspelde was dat astronomen op basis van de parallax zoals gezien vanaf de aarde vanaf twee punten de schijnbare diameter van de planeet heel goed kunnen bepalen. Wat naderhand ook gebeurd is. Verder realiseerde Edmund Halley zich in 1716 dat op basis van de momenten van visueel contact van Venus met de zon de afstanden tot deze planeet en de zon konden worden bepaald. En dus de grootte van ons zonnestelsel.”

Vicario blijft ACU-voorzitter

WILLEMSTAD — Franklyn Vicario blijft voorzitter van de Algemene Spaar- en Kredietcoöperatie ACU. Tijdens een algemene ledenvergadering van zondag 27 mei werd hij herkozen in het bestuur. Vicario is al vijf jaar voorzitter van ACU. Ook in de komende twee jaar zal hij deze functie blijven vervullen.

Samen met Vicario werden ook Rugene Minguel en Donald Maarten in het bestuur herkozen. Nieuw is Gillion de Palm. In de Raad van Toezicht van ACU werden eveneens twee nieuwe leden gekozen, Abvo-bestuurslid Stanley Heerenveen en Ramsey Frans. In de Krediet Commissie werden alle leden die zich herkiesbaar hadden gesteld, Anthony Kraanwinkel, Lennox Calmes en Maida Cijntje, herkozen. In een bestuursvergadering werd een taakverdeling overeengekomen. Vicario blijft in de komende twee jaar de voorzittershamer van het ACU-bestuur

hanteren. De overige leden van het ACU-bestuur zijn Ruthmilda Larmonie-Cecilia (secretaris), Rugene Minguel (penningmeester), Gillion de Palm (vicevoorzitter), Donald Maarten (tweede secretaris), Diana van Arnhem-Zimmerman (twee penningmeester) en de commissarissen Rosanna Koko, Fernando Jonis en Gilbert Winklaar. De Raad van Toezicht blijft onder het voorzitterschap van Abvo-bestuurslid Kenneth Bremer. De andere leden van de RvT zijn Anthony Alle (vicevoorzitter), Heerenveen (secretaris) en de commissarissen Maria Forbuis en Ramsey

Frans. In de Krediet Commissie zitten de leden: Kraanwinkel (voorzitter), Cijntje (secretaris) en de commissarissen Calmes, Frank Pines en Ibi Petronella.

De ACU heeft 15.000 leden en wil in de komende jaren volgens de nieuwe voorzitter haar positie in de financiële sector gaan consolideren. Ook wil de coöperatieve vereniging zich meer gaan concentreren op de zogenaamde ‘young professionals’. Op dit moment is een groot deel van de ACU-leden boven de vijftig. Door jonge professionals aan zich te binden wil ACU haar toekomst kunnen garanderen.

De ACU houdt ieder jaar nieuwe verkiezingen. De gekozen leden blijven aan voor een periode van twee jaar en zijn volgens een roulerschema herkiesbaar.

Eigenaar Atlantis Casino ontkent aantijgingen

WILLEMSTAD — Francesco Corallo, eigenaar van het casino-imperium Atlantis-B Plus, ontkent heftig betrokken te zijn bij een fraudeschandaal waar de Italiaanse belastingdienst hem van beschuldigt. De op St. Maarten woonachtige zakenman en zakenpartner van Robbie dos Santos stelt dat in een persbericht.

Het internationale persbureau Reuters meldde begin vorige week dat de Italiaanse ‘belastingpolitie’ een arrestatiebevel voor Corallo heeft uitgevaardigd. Hij wordt verdacht van corruptie rond dubieuze leningen ter waarde van 148 miljoen euro van de Italiaanse Banca Popolare di Milano (BPM) aan de casinoketen.

“Tot op heden heb ik geen vermeend arrestatiebevel voor welk wangedrag dan ook onder ogen gekregen”, verklaarde Corallo in een persbericht, uitgegeven door zijn advocaat Bruno Larosa in Rome op zaterdag. “Ik ben nooit gearresteerd.

Bovendien ben ik nooit voor welk wangedrag of misdaad waar dan ook ter wereld gepleegd, veroordeeld geweest. Ik heb geen strafblad. Bovendien ben ik noch een Italiaanse burger noch ingezetene, daarom kan ik niet voortvluchtig zijn”, aldus Corallo, wiens huidige verblijfplaats onbekend is.

Zijn advocaat Larosa legt in het persbericht uit dat het

Burgerlijk Wetboek-artikel 2635, waarnaar de Milanese aanklagers refereren, niet in het Wetboek van Strafrecht voorkomt. Het artikel heeft betrekking op handelingen tussen particuliere partijen. Personen die verantwoordelijk zijn voor de revisie van het jaarverslag handelen in strijd met de verplichtingen die inherent zijn aan hun kantoor, als blijkt dat het bedrijf financiële schade kan oplopen door het verlenen of toezeggen van voordeeltjes aan derden. Zij lopen de kans op een gevangenisstraf van drie jaar. Deze strafmaat geldt ook voor personen die de private omkoping toezeggen. Larosa wijst er ook op dat de lening van 105 miljoen euro, die Atlantis-B Plus heeft ontvangen, door het bestuur van BPM was goedgekeurd. De lening zou in volledige transparantie en met inachtneming van alle vereiste bancaire regelgeving zijn uitgegeven. Het casinoconcern moet nog slechts 33 miljoen euro terugbetalen. Volgens de advocaat heeft de

bank een zeer goede deal gesloten. “Tot nu toe heeft BPM meer dan 7 miljoen euro aan rente en vergoedingen voor de lening ontvangen. Wat nog belangrijker is, is dat er nooit betalingen of beloften van betalingen zijn gedaan aan bankemployees of iemand anders voor die kwestie.” Hij vervolgt: “Het is duidelijk dat er geen financiële schade, als beschreven in artikel 2635 CC, is opgetreden en daarom kan er geen sprake zijn van een misdaad.”

Volgens de advocaat moeten deze lasterlijke beschuldigingen in de context van de vernieuwde concessie van Atlantis-B Plus worden geplaatst. Volgens Larosa hebben concurrenten ervoor gezorgd dat dat het casinoconcern niet mee mocht dingen bij een aanbesteding. Atlantis heeft hierover een klacht ingediend bij het Openbaar Ministerie in Rome en verwacht dat de tegenpartijen worden vervolgd.

Corallo heeft zakelijke banden met de Curaçaose loterijbaas Robbie dos Santos, verdachte in de Bientu-zaak. Hij bezit verschillende casino's op St. Maarten, in de Dominicaanse Republiek en op Curaçao, waaronder het Paradise Plaza Casino bij het Brionplein.

Happen in Hollandse Nieuwe

WILLEMSTAD — Ook op Curaçao is de Hollandse Nieuwe (haring) gearriveerd. Gisteravond ingevlogen en vanmorgen onder andere te koop in de enige haringkar op het eiland van Piet en Annemiek, vóór de AH-supermarkt op Zeelandia.

100 emmers hebben ze laten invliegen, goed voor 500 kilo haring. Hoe hard de verkoop zal gaan, durft het Rotterdamse echtpaar nog niet te voorspellen. Voor hen zal dit het eerste seizoen zijn dat ze Hollandse Nieuwe verkopen, want de kraam op Curaçao runnen ze pas acht maanden.

De Hollandse Nieuwe staat voor haring die tussen half mei en juli is gevangen in de Noordzee/Noord Atlantische Oceaan en die geschikt is voor consumptie. Afgelopen zondag liep het schip met de eerste lading binnen in Scheveningen. Vanaf dat moment, tot zes weken later, mag de maatjesharing die in deze periode is gevangen als Hollandse Nieuwe worden verkocht. Wat vorige week als ‘nieuwe haring’ voor 4,75 gulden per stuk werd verkocht bij de supermarkt achter de kraam, was dus géén Hollandse Nieuwe. “Dat mag absoluut niet, in Nederland zijn ze daar héél streng in”, weet Annemiek. De Hollandse Nieuwe kost bij hun kraam 6 gulden.

Met haar man zit ze al dertig jaar in de vishandel. Ooit werd ze tweede bij het Nederlands kampioen-



De Venezolaan Sigfrido Martinez en zijn vriendin komen nieuwsgierig voor de kraam staan. Ze zijn met vakantie en kennen de vis niet. “Typical Dutch sushi”, zegt Annemiek. “Ja, inderdaad, net sashimi”, beaamt het meisje. Op de achtergrond Annemiek, medewerker Natasja en Piet.

schap wie het snelst haring schoontmaakt. “Vers van het mes. Als je eenmaal zo een beetje hebt gegeten, wil je nooit meer een voorgesneden en verpakte.” Vaardig ontdoet ze de vis van kop, staart, ingewanden en graat. Een priegelwerkje, maar Annemiek doet het met ‘veel plezier’.

Vitaminen

Op 22 mei was de eerste proefvisserij op de haring, maar met 18 procent vetgehalte was die vis niet geschikt voor consumptie. De lading erna bevatte een vet-

percentage van 24 en was volgens haar man Piet ‘perfect’. Acht maanden runnen ze nu de haringkraam op het eiland. De haring die zij tot vorige week verkochten, betrof de gevangen vis van vorig jaar die is gezouten en diep is ingevroren. Het echtpaar krijgt zeker niet alleen maar Nederlandse haring-happers. “Zeker 30 procent is Antilliaan”, zegt Annemiek. De uitjes worden apart bij de vis gedaan.

Het traditionele blad met uien waar de vis eenmalig doorgehaald mag worden, wordt resoluut geweerd. “Het is gewoon niet hygiënisch”, gruwelt Annemiek. Haring is volgens haar ‘supergezond’. “Het bevat alle vitamines, behalve C, dus dan neem je er gewoon een sinaasappel bij. De slogan luidt niets voor niets: ha-

ring in het land, dokter aan de kant!”

Haringparty

Haring mag Hollandse Nieuwe heten als hij minimaal 16 procent vet bevat, en op de traditionele Hollandse manier gekaakt, gezouten en gefileerd is. De traditionele haringparty die al sinds 1980 op het eiland wordt georganiseerd vindt vrijdag plaats in Pampus Bar & Restaurant. Kaarten hiervoor kosten 100 gulden en zijn te koop bij Pampus, Albert Heijn, Maduro Travel en Mensing's Caminada. Bestellen kan via telefoonnummer 465-2004. De opbrengst is bestemd voor Openbaar AGO Juan Pablo Duarte Montaña.

Zie ook pagina 14
‘Recordbedrag voor eerste vaatje haring’

UNA overlegt met advocaat

Vervolg van pagina 1

Ten aanzien van de inhoud van het rapport geldt dat Hernandez tot kwalificaties en beschuldigingen (frauduleus handelen, samenspanning, misleiding, onwaarheid spreken) komt, die niet op de door hem vastgestelde feiten kunnen worden gesteld. In zijn rapport stelt Hernandez dat Goede zich onrechtmatig gelden van de UNA heeft toegeëigend. Waar Goede in zijn verweer stelt dat de uitbetaling van die gelden stoelde op de overeenstemming tussen UNA en Goede Consultants, geldt dat voor de hand had gelegen dat aan de toenmalige rector magnificus Jean-

ne de Bruijn was gevraagd of er inderdaad overeenstemming bestond.

In de rechtszaal verklaarde Hernandez dat hij haar die vraag niet gesteld heeft. Hieruit concludeert de rechter dat Hernandez tot ernstige en diffamerende beschuldigingen aan het adres van Goede is gekomen, die naar hij moest begrijpen voor Goede vergaande gevolgen zouden hebben, zonder de gegrondheid van die beschuldigingen op een zorgvuldige manier te onderzoeken.

De UNA zal vanmiddag met haar advocaat om de tafel zitten. Daarna zal de universiteit met een reactie komen.

DAKINE

NEW Arrivals

Available at:

Sports world

Heerenstraat 4B, Punda, Tel.: 465-9727

Boelchand Group Since 1930

FATHER'S MONTH SPECIAL

PAMPER YOUR DAD IN THIS FATHERLY MONTH

Package of Nafl. 175,-* including:

- Express facial
- Pedicure
- 30 min. deep tissue massage

Please call for an appointment

*Price in Antillean Guilders including service charge and tax - Valid till June 30, 2012 - Fee applies if not cancelled 24 hours in advance of appointment

OKEANOS Spa

tranquility reinvented

Located at Renaissance Resort, Rif Fort | Reservations 435 5066
f Okeanos Spa Curacao | okeanosppacuracao.com | Free Parking

CURAÇAO ANIMAL RIGHTS FOUNDATION

Schurft? Heel gemakkelijk te genezen...

www.carf.an

AGKK komt met eigen voorstel

Fudeka draagt carnaval over

WILLEMSTAD — Corinne Djaoen-Genaro, voorzitter van carnavalorganisator Fudeka, heeft haar missie bereikt. Daarom maakt ze nu plaats voor anderen die het grote volksfeest willen gaan organiseren. Dat zei Djaoen-Genaro gisteren tijdens een persconferentie waarin ze terugblikte op negen onvergetelijke jaren.

De voorzitter van Fudeka liet enkele keren haar teleurstelling doorschemeren. Het plan Vishon Karnaval dat het team presenteerde kreeg veel tegenwerking. Volgens Djaoen-Genaro moest de visie een win-win situatie opleveren voor alle betrokkenen en het Curaçaose feest wereldwijd op de kaart zetten. Vorig jaar was de weerstand tegen een nieuwe opzet voor carnaval ook groot. Fudeka wilde onder andere de steeds toenemende kosten voor carnavalsgroepen verlagen door de live muziek te verplaatsen naar het Rifstadión. Langs de route zouden dan luidspreekers worden opgesteld. Zo zou iedereen tegelijkertijd op dezelfde muziek bewegen. Ook wilde de carnavalorganisator de route veranderen. Zowel de Asosiasion di Musiko i Artista di Kòrsou (Amak) als de vereniging van carnavalsgroepen AGKK protesteerde



Foto: Ediel Sambo

Corinne Djaoen-Genaro van Fudeka toont de sponsors die het carnavalsfeest een warm hart toedragen.

tegen de innovatie.

AGKK
De macht van de carnavalsgroepen is groot. Een aantal weken geleden uitten de AGKK-leden hun onvrede over Fudeka. In een vergadering brachten ze naar voren dat Fudeka niet over de brug is

gekomen met fondsen voor de carnavalsgroepen. AGKK heeft onlangs een voorstel met betrekking tot het organiseren van het carnavalsfeest ingediend bij de dienst Cultuur en Sport. Sectordirecteur Lizette Sambo-Velder kan niet ingaan op het voorstel aangezien het plan in

behandeling is. Uiteindelijk heeft de minister van Cultuur, Carlos Monk (PS), het laatste woord in dezen. Wel heeft de minister eerder aangekondigd met een nationaal instituut voor cultuur te komen. Deze instantie zal belast worden met de organisatie van diverse volksvieringen, waaronder het carnaval. Het is onbekend of het instituut voor het carnaval van 2013 het levenslicht ziet.

Toekomst

Fudeka blijft bestaan. Dat zei Djaoen-Genaro gisteren. Weliswaar zal de organisatie zich niet meer met de grote lijnen van het carnaval bezighouden, maar aan de zijlijn staat ze klaar met advies. Ook zal de verkiezing van de International Carnival Queen onder de vlag van Fudeka georganiseerd worden. De sponsor achter dit evenement, LBH group, staat nog steeds achter Fudeka. Een van de grootste successen van Fudeka is het financieel beleid. Voorheen lieten de vorige organisaties grote schulden achter. Volgens Djaoen-Genaro is Fudeka (bijna) schuldevrij. Dit jaar bedroeg het tekort 56.900 gulden. Dit tekort wordt met een fundraising op 2 juli en begin volgend jaar gedekt. In totaal bedroegen de uitgaven voor het carnaval 2012 ruim 1 miljoen gulden.

Staten uitgenodigd voor bijeenkomst in Rome

WILLEMSTAD — De Staten van Curaçao zijn uitgenodigd om in december een internationale conferentie in de Italiaanse hoofdstad Rome bij te wonen. Het betreft een bijeenkomst van de **Parliamentarians for Global Action (PGA)**, een **non-profit, niet-partijgebonden internationaal netwerk van ruim 1300 volksvertegenwoordigers uit meer dan 100 landen**.

Op de agenda van de conferentie, die op 10 en 11 december wordt gehouden, staat het Internationaal Strafhof en het functioneren van de internationale rechtsstaat. 10 december is de internationale Dag van de Mensenrechten. Voor deze bijeenkomst is niet alleen Statenvoorzitter Ivar Asjes (PS) uitgenodigd, maar ook een delegatie van leden van de Staten van Curaçao. De uitnodiging zal morgen in een bijeenkomst van de Vaste Commissie Koninkrijksaangelegenheden en Interparlementaire Relaties aan bod komen.

PGA heeft als doel het bevorderen van vrede en democratie, rechtsstaat, de mensenrechten en het bevorderen van duurzame ontwikkeling en het mobiliseren van parlementariërs om deze doelen te realiseren. PGA werd opgericht in 1978 in Washington, DC, in de Verenigde Staten door parlementariërs uit de hele wereld die gezamenlijk actie wilden ondernemen tegen mondiale problemen, die niet konden worden opgelost door een regering of parlement. In eerste instantie spande de organisatie zich in voor nucleaire ontwapening, maar

later werd dit tot uitgebreid met mondiale vraagstukken zoals bevordering van democratie, conflictpreventie en -beheersing, internationaal recht en mensenrechten, bevolking en milieu. Tijdens de Commissievergadering van morgen wordt tevens stilgestaan bij een verzoek van de parlementen van Aruba, St. Maarten en ook Curaçao om de Rijksvisumwet en de aanpassing van de Rijkswet op het Nederlanderschap niet in behandeling te nemen voordat een nieuwe Nederlandse regering is aangetreden. De drie parlementen zijn er voorstander van dat deze twee Rijkswetten als controverse onderwerpen worden omschreven, waardoor zij pas na de verkiezingen in Nederland, door een nieuwe Nederlandse Tweede Kamer behandeld kunnen worden.

Man opgepakt met vervalste creditcard

WILLEMSTAD — De 32-jarige Colombiaanse man J.A.M.R. is gisteren door de politie opgepakt nadat hij had geprobeerd een duur horloge te kopen met een vervalste creditcard. Werk-

nemers van de juwelier gevestigd in een winkelcentrum bij een hotel in Otrobanda belden de politie, die de man later in de buurt van de juwelier tegenkwam. Hij had het horloge

om en had ook de vervalste creditcard nog bij zich. De man werd aangehouden en de spullen zijn in beslag genomen. De politie doet verder onderzoek in deze zaak.

Vorige verkiezingen nummer 3 op lijst DP

Phyllis Hernández verlaat politiek

WILLEMSTAD — Phyllis Hernández trekt zich terug als lid van de Democratische Partij (DP) en verlaat de politiek. Dit laat zij weten in een brief aan DP-voorzitter George Hernandez. Zij maakte in 2010 haar opwachting als nummer drie op de kandidatenlijst van de rode partij. Bij de verkiezingen van 27 augustus van dat jaar behaalde zij 129 stemmen.

Hernández had al eerder aan haar partijvoorzitter meegedeeld dat zij door drukke werkzaamheden en haar studie niet meer in staat zou zijn om zich voor de politieke partij in te zetten. Politiek heeft op dit moment geen prioriteit voor Hernández, die ook bekendstaat om verschillende radioprogramma's die zij presenteert. Maar nu heeft

zij besloten om de politiek vaarwel te zeggen. Zij hekelte in dit verband de 'on-professionele, respectloze, individuele en schaamteloze manier' waarop verschillende lokale politici met bestuursaangelegenheden omsprongen. Dit heeft voor haar geen enkele toegevoegde waarde voor het land Curaçao. "En ik doe niet mee aan iets dat geen toe-

gevoegde waarde heeft voor Curaçao", aldus Hernández. In haar brief aan de partijvoorzitter bedankt zij voor het vertrouwen dat de DP in haar heeft gehad en voor het feit dat zij deel kon uitmaken van een prestigieuze organisatie, zoals de Democratische Partij. Zij stelt zich zeer bevoordeeld te voelen, dat zij van dichtbij een kijkje heeft kunnen nemen in de lokale politiek. Zij wenst de DP veel sterke, visie, wijsheid en doorzettingsvermogen toe om snel weer tot het bestuur van het land toe te treden, zeker als dit in het belang is van Curaçao.



De politie nam ook diverse mobiele telefoons en dergelijke in beslag.

WILLEMSTAD — De twintigjarige man M.R.M.L. werd gisteravond aangehouden in de Jo Corstenstraat in Brievengat voor een aantal diefstallen met geweld.

De man werd al een tijdje gezocht door de politie. Hij stond bekend om het roven van kettingen van

vrouwen in die buurt. Volgens de politie was de man de laatste zeven weken heel actief. Ook werden later tijdens een huiszoeking in zijn huis aan de Nilda Pintostraat diverse spullen in beslag genomen. Het Atrako-team doet verder onderzoek in deze zaak. Op de foto's een overzicht van de gestolen spullen.



Een flatscreen van het merk Phillips werd ook in beslag genomen.



Er moet nog onderzocht worden of deze fiets van diefstal afkomstig is.

Spies: Zelfcensuur kranten ongewenst

DEN HAAG — Minister Liesbeth Spies van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties gaat ervan uit dat premier Gerrit Schotte (MFK) zowel de persvrijheid als het recht op vrijheid van meningsuiting beschermt. Spies schrijft dit in reactie op vragen van PvdA-Tweede Kamerlid Martijn van Dam over een uitspraak van PS-leider Helmin Wiels dat de uitgever van het Antilliaans Dagblad in de boeien moest worden geslagen.

Van Dam wilde weten of de persvrijheid op Curaçao in gevaar is. Spies antwoordt dat Curaçao een vrij functionerende pers heeft met relatief veel zelfstandige, onafhankelijke media-organisaties. "Een vrije pers heeft in alle landen van het Koninkrijk een uitermate belangrijke rol, onder meer als onafhan-

kelijke rapporteur over het democratisch proces. Deze rol vergt bij de uitoefenaars van de vrije pers een gevoel voor maatschappelijke verantwoordelijkheid. Het vergt echter ook dat de vrije pers zijn werk kan doen zonder het gevoel te krijgen geïntimideerd of bedreigd te worden. In het geval van stelselmatige bedreiging of intimidatie kan dat leiden tot een ongewenste terughoudendheid bij de vrije

pers, waardoor een vorm van zelfcensuur kan ontstaan. Dat is in een vrij en democratisch bestel ongewenst", aldus Spies. In het geval van het conflict tussen Statenlid Wiels en het Antilliaans Dagblad is de Curaçaose regering verantwoordelijk voor een gezond evenwicht tussen alle rechten. "Premier Schotte heeft onlangs (refererend aan deze kwestie) verklaard de persvrijheid hoog in het vaandel te hebben en dat de overheid zowel het recht van vrije pers als dat van vrije meningsuiting beschermt. (...) Voor wat betreft de koers van de regering van Curaçao ga ik uit van de uitspraak van minister-president Schotte", aldus de minister.

Tiener opgepakt voor diefstal

WILLEMSTAD — In verband met twee woningdiefstallen op 9 en 17 januari vorig jaar in de Margrietlaan, werd gistermiddag de zeventienjarige S.O. opgepakt. Het onderzoek in deze zaak wordt voortgezet.

APPARTEMENT
Oost Jongbloed
TE HUUR
1 of 2 slaapkamer
appartement.
875,00 / 1.050 per maand
excl. water-energie.

Voor meer info en foto's.
www.ziisprong.com
of tel: 517-7194

MARSHE DI ARTE SANIA

- Zaterdag 9 juni 2012 van 10.00 – 14.00 uur
- Parkeerplaats Gallery Alma Blou te Landhuis Habaaï
- Meer info? 462 8896 of galleriymablou@gmail.com

HILTON's THIRSTY THURSDAYS

Featuring Juni Juliet
7:00 PM - 10:00 PM

Happy Hour at the Beach Bar & Grill
5:00 PM - 7:00 PM

Extended happy hour on
selected beverages from 7-10 PM

Hilton
Curaçao

Call 462 5000 Ext. 6063 to reserve a section for groups

Pronto moda

NEW COLLECTION AEROSOLES.

Bloempot Shopping Center Tel. 736-5529

Teller Restaurantweek op 4000 reserveringen

WILLEMSTAD — Uit gegevens van de organisatie van de Restaurantweek Curaçao, blijkt dat ook de zomereditie die tot morgen duurt, wederom een succes is. “We zijn afhankelijk van de informatie van restaurants zelf die zij aan de organisatie doorgeven, maar het aantal reserveringen dat we tot nu toe hebben kunnen meten is rond de 4000”, aldus Brenda Altorf gistermiddag.

De Restaurantweek Curaçao wordt voor de vierde maal gehouden waarbij belangstellenden deze keer van een driegangendiner kunnen genieten voor 49,50 gulden. “Wat ditmaal bijzonder leuk is, is dat sommige restaurants speciaal voor de Restaurantweek ook live muziek hadden. Zo heeft restaurant Maxim’s afgelopen vrijdag een optreden van Loading verzorgd, afgelopen zaterdag D-Edge, gisteren speelde Ephrem J en vandaag staat Dolce op het programma. Bij Jacob’s Bar & Terrace bij Kurá Hulanda werd live jazz muziek gespeeld.” Onder het kopje ‘Recensies’ zijn op de website veel reacties te lezen. “Zowel posi-

tieve als kritische reacties. Dat is goed, want men kan dan vervolgens zelf informatie vergaren ofwel conclusies trekken. We hebben ondertussen 703 Facebook-vrienden en op de piek, wisten wij via Facebook 7350 mensen direct te bereiken.” Aan deze editie hebben bijna veertig restaurants deelgenomen waarvan de volgende voor de eerste maal: Batavia Club 1920, Espetada House, Ginger, Karakter (Coral Estate), Kunstkwartier, La Terrazza (Clarion Hotel), Pan e Vino, Pan e Vino by Dal Toro (bij de Waterboogjes), Rio Lounge & Sports Bar en Tantra Lounge (voorheen Cinco). Luisteraars van Paradise

FM maakten een week lang kans op een gratis diner voor twee personen bij een aantal restaurants.

Vorige edities

Gedurende de eerste editie die in november 2009 werd gehouden, zijn ongeveer 6000 personen uit eten geweest bij de in totaal 37 deelnemende restaurants. Tijdens de tweede editie, juni 2010, hebben veertig restaurants meegewerkt waarvan er 25 voor de tweede maal deelnamen. Gedurende deze editie werden 7000 culinaire genietters geregistreerd en kon de organisatie een toename van 15 procent waarnemen in vergelijking met het jaar daarvoor. Ook de website werd met 12.000 bezoekers drukker bezocht. Aan de vorige editie hebben veertig restaurants meegedaan waarvan twintig voor de derde keer. Het eerste restaurant was binnen vier uur volgeboekt en uiteindelijk zijn 8000 mensen uit eten gegaan.

WILLEMSTAD — “Lief Curaçao, hierbij stuur ik u mijn dochter.” Met deze woorden, refererend aan het boek van Sonia Garmers, introduceerde politica Zita Jesus-Leito haar ondernemende dochter gisteren aan het kunstminnende publiek bij Villa Maria. Met Kunstuitleen Curaçao wil Ayla Jesus beeldende kunst toegankelijk maken voor een breder publiek en daarvoor heeft ze de steun van bijna dertig kunstenaars, levenspartner Marcel Sterk en haar trotse ouders.

Kunstuitleen Curaçao is er voor bedrijven, maar levert ook aan particulieren. Voor ongeveer 200 tot 400 gulden per maand kan er halfjaarlijks een kunstwerk worden uitgekozen. De collectie is divers en bestaat uit schilderijen, fotografie, beeldhouwwerken, keramiek en driedimensionale kunstobjecten. Allemaal gemaakt door lokale artiesten, elk met een eigen stijl. De veelal gevestigde artiesten, zoals Hortence Brouwn, Ellen Spijkstra en Philippe en Giovanni Zanolino hebben ieder hun zegen aan het project gegeven. Philippe Zanolino is een van de drijvende krachten achter het project. Volgens hem toont dit project aan dat het besef van Curaçaënaars over kunst aan het veranderen is. De toegevoegde waarde van kunst aan de wand in huishoudens, maar ook bij bedrijven, is volgens

Kunstuitleen Curaçao Lokale kunst voor een groter publiek



Foto: Ken Wong

Vlrn: Marcel Sterk, Ayla Jesus en trotse moeder Zita Jesus-Leito.

hem enorm. Door kunst komt de mens weer in contact met zichzelf en zijn omgeving. De diensten van Kunstuitleen Curaçao bestaan niet alleen uit het verhuren van kunst, maar ook uit kunstadvis en management, volledige verzekering, transport heen en terug, plaatsing en periodieke controle en rapportage. Particulieren of bedrijven sluiten een contract voor een periode van twaalf maanden, met de mogelijkheid om per zes maanden te wisselen. Zo geeft Kunstuitleen Curaçao personen de mogelijkheid om op unieke wijze een verscheidenheid van kunstobjecten

en kunstvormen te beleven, te voelen en te ervaren.

Inspiratie

Het idee voor een Curaçaose kunstuitleen schoot wortel tijdens een vakantie in Nederland. De schoonouders van de initiatiefnemer doen zelf ook aan kunstuitleen en waren helemaal gecharmeerd van een ‘leen’ kunstobject dat bij hen thuis aan de muur hing. Teruggekeerd op Curaçao besloten Jesus en Sterk al snel dit op Curaçao op te starten, mede gezien het feit dat Curaçao een groot aantal kunstenaars kent. Al bijna dertig kunstenaars

hebben zich aangesloten bij Kunstuitleen Curaçao. Eerdere soortgelijke initiatieven waren geen lang leven beschoren. Tijdens de opening van het project benadrukte Jesus de persoonlijke benadering van het bedrijf. Jesus is tevens eigenaresse van AZM Advisory, een adviesbureau voor geldmanagement en coaching. Partner Sterk is directeur van MNO Vervat op Curaçao.

In de Napa van aanstaande zaterdag verschijnt een uitgebreid interview met initiatiefnemer Ayla Jesus (pagina 2).

Hoyer in Business

WILLEMSTAD — Het wekelijkse radioprogramma Hoyer in Business (HiB) over de lokale ondernemerswereld heeft deze week tal van interessante gasten uitgenodigd. Het gaat hierbij

om onder anderen Clifford Vornis (MCB), Frank ‘di stul’ Ignacio (Franky’s Chair & Table), Christopher Maduro (BSC Dynamic) en Corine Leysner, die in zal gaan op de activiteit Marshe di Bario

die deze zaterdag op de UNA gehouden wordt. HiB komt rechtstreeks vanuit Café Brionplein en is te volgen via Radio Hoyer (101,9FM) tussen half vijf zes ‘s middags en zeven uur ‘s avonds.

Leerlingen leggen verkeersexamen af



Foto: Ediel Simbo

WILLEMSTAD — Het 61e verkeersexamen voor leerlingen in het funderend onderwijs ging gisterochtend van start. De leerlingen van groep 7 moesten zich buigen over het theorie-examen. Scholieren van het speciaal onderwijs deden het praktijkgedeelte in de verkeerspark in Damacor. Vanwege de staking in het onderwijs moesten sommige scholen het examen verzetten. In totaal doen 1950 Curaçaose leerlingen van 53 scholen aan de test mee. Het examen wordt jaarlijks georganiseerd door Veilig Verkeer Curaçao. Dat gebeurt in samenwerking met de Maduro & Curjel’s Bank.

Natuurwandeling St. Jorisbaai

WILLEMSTAD — Natuurgidsengroep Grupo Biná en de Curaçao Footprint Foundation houden aanstaande zaterdag samen een wandeling in het natuurgebied van de St. Jorisbaai.

Tijdens de tocht vertellen de gidsen over de ontstaansgeschiedenis van de baai, de functie van de mangroven en zeegrassen die er te vinden zijn en de bijzondere overige flora en fauna die in het gebied voorkomen. De gidsen werken met kleine groepjes. De wandeling start om stipt 07.00 uur en duurt tot 10.30 uur. Het startpunt is de zo-



genaamde Wonderful Beach, waar men kan komen door via de ingang naar Koraal Tabak rechtdoor langs het landhuis te rijden. Er wordt bewaking geregeld voor de auto's. Kosten bedragen 20 gulden per persoon inclusief fruit en verfrissingen. Wandelaars moeten goede wandelschoenen meenemen, een pet, eventueel zonnebrandcrème en een eigen beker of fles water. Inschrijven is noodzakelijk en kan door het inschrijfformulier in te vullen wat te vinden is op de website www.curacaofootprint.org. Mailen kan ook op info@curacaofootprint.org.

Van Totempaal tot Watersymfonie

WILLEMSTAD — Het project Van Totempaal tot Watersymfonie, dat begon op 25 februari, wordt 22 juni afgesloten. Aan dit project hebben ongeveer 1500 kinderen meegedaan. Leerlingen van de DOS-scholen, Fundashon Desarojo i Progreso en mindervalide kinderen van de SGR-groep.

Het project is gericht op innovatie, creativiteit, respect en verdraagzaamheid voor elkaar, en doorzettingsvermogen. Deelnemende groepen kwamen van de CML Maduro-

school, Laura Hartschool, Prinses Margrietschool, Jongens- en Meisjes Gilde, Unidat di Bario Kòrsou en Scouting Antiano. Samenwerkende Fondsen, Jena en het Prins Bernhard

Cultuurfonds hebben zorg gedragen voor de financiering.

Op 22 juni zal om 18.30 uur een expo en show plaatsvinden bij Asiento, Rust & Burgh, waar de kinderen een afro/indianen- en watersymfonieshow zullen geven. Ongeveer 250 kinderen voeren de show uit. De afsluiting wordt verzorgd door zwemvereniging Ty-

foon met een waterballet. Voorafgaand aan de show is er een digitale presentatie, uitleg van het project en rondleiding langs de schilderijen. Om 19.00 uur wordt de expo officieel geopend door de minister van Onderwijs en Cultuur.

Belangstellenden zijn welkom. De toegang is vrij, maar een kleine bijdrage wordt op prijs gesteld.

Manifestatie tegen geweld gericht op ouderen

WILLEMSTAD — Kopamko, het overkoepelend orgaan van lokale ouderenverenigingen, houdt op zondag 10 juni een protestmanifestatie om aandacht te vragen voor het feit dat steeds meer ouderen het slachtoffer worden van gewelddadige overvallen op het eiland. De bijeenkomst van aanstaande zondag moet als een manifestatie, maar ook als een bewustwordingsactie worden gezien tegen het geweld, waarmee veel ouderen te maken kregen in de afgelopen periode. De manifestatie begint met een mars die om drie uur ‘s middags vanaf de parkeerplaats van de Sociale Verzekeringsbank (SVB) te Otrobanda zal vertrekken om uiteindelijk bij het Brionplein aan te komen. Daar zal een aantal toespraken worden gehouden, waarna er een resolutie aan Justitie-minister Elmer ‘Kadè’ Wilsoe (PS) zal worden overhandigd.

Ecole de Danse presents

BORN 2 DANCE

sat June 9th | 6 pm
sun June 10th | 4 pm
sat June 16th | 6 pm

tickets available at
Ecole de Danse
Mensing's caminada

École de danse

Ticket price Fl: 25,-

Advertenties Curaçao

TRAVERSE^{LTZ}
Long Lasting!



- 8-Seater
- Dual Sunroof
- Power Rear Gate
- StabiliTrak®
- Rear View Camera
- Back-up sensors
- Board computer
- Remote Vehicle start
- Bose Audio system
- 20" Alloy wheels

Power and Fuel Efficient!
The Dynamic Duo.

CHEVROLET

AutoCity
Your One Stop Car Dealer
www.autocity-bv.com  [chevroletcuracao](https://www.facebook.com/chevroletcuracao)

El Hage in brief aan Nederlandse media:

Geen goede inschatting voor problemen Bonaire

KRALENDIJK — Er is op dit moment geen sprake van uitingen van maatschappelijke onrust of vormen van protest, die ook maar als begin van enige dreiging voor de openbare orde kunnen worden uitgelegd. Daar is het karakter van de Bonairiaan te vredelievend voor. Dat schrijft gedeputeerde Burney el Hage namens het Bestuurscollege in een brief aan de Nederlandse media.



Burney el Hage

El Hage is in de pen geklommen naar aanleiding van de ruime aandacht die in Nederland is besteed aan de petitie die een kleine groep inwoners van het eiland aan de gezaghebber heeft overhandigd. In die petitie willen de indianers hun ongenoegen over sommige ontwikkelingen op het eiland onder de aandacht brengen. "Het Bestuurscollege van Bonaire juicht het toe dat burgers gebruikmaken van hun democratisch recht, maar ziet het gelijktijdig als zijn taak ervoor te waken dat er een beeld ontstaat dat niet representatief is voor Bonaire en zijn inwoners", schrijft El Hage in zijn brief.

Bonaire heeft in meerder referenda overtuigend gekozen voor een vertrek uit het land Nederlandse Antillen en in plaats daarvan directe banden aan te gaan met Nederland, om zo deel te blijven uitmaken van het Koninkrijk der Nederlanden. Daarbij waren de verwachtingen bij de bevolking zeer hoog-

gespannen. El Hage schrijft dat in de vreugde daarover onderbelicht is gebleven, hoe complex de gehele operatie is en dat veel veranderingen omwille van de zorgvuldigheid, stap voor stap moeten worden gerealiseerd. Volgens El Hage is het een feit dat er sinds 10 oktober 2010 veel is verbeterd, onder meer op het gebied van volksgezondheid en onderwijs. Maar het is evenzeer een feit dat een aantal zaken die de burgers en ook het bedrijfsleven rechtstreeks raken, niet goed zijn gegaan. Zo hadden de partijen de gezamenlijke ambitie om de armoede aan te pakken. In plaats daarvan is deze alleen toegenomen de afgelopen anderhalf jaar. Daar hebben de dollarisatie en de invoering van een nieuw belastingregime flink aan bijgedragen. Daarnaast heeft het eilandsbestuur

een aantal taken toebedeeld bij de ingaan van de nieuwe staatkundige verhoudingen, waarvoor vanuit Den Haag een bijdrage zou komen naar voorbeeld van het Gemeentefonds. Deze bijdrage is enige tientallen procenten te laag uitgevallen, blijkt uit onderzoek van het ministerie van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties. Hierdoor is het eilandsbestuur niet in staat om de zorgplicht jegens de burgers naar behoren uit te voeren. Ook het investeringsklimaat voor de ondernemers is verslechterd, terwijl het eiland juist economische ontwikkeling nodig heeft om de inhaalslag op eigen kracht te realiseren. El Hage vindt dat het in Den Haag schort aan inschattingsvermogen, hoe urgent sommige van deze problemen om een acute en vooral praktische aanpak vragen. Volgens El Hage erkent de overgrote meerderheid van de bevolking dat er al veel is verbeterd en is er zich ook van bewust dat er hard wordt gewerkt om zaken die nog verbetering behoeven, aan te pakken. Toch mag het Bestuurscollege de petitie niet negeren. Daarom heeft het BC de zorgen die de afgelopen maanden al vaker zijn aangekaart in Den Haag, nog eens onderstreept in een brief aan de minister van Binnenlandse Zaken en Koninkrijksrelaties. Het Bestuurscollege hoopt in een open dialoog, een aantal voor de bevolking urgente kwesties, sneller en op een praktische manier te kunnen oplossen.

Inventarisatie kwetsbaarheid gebouwen bij rampen

KRALENDIJK — Het Openbaar Lichaam Bonaire gaat tussen 11 en 14 juni gegevens verzamelen van belangrijke gebouwen die het meest kwetsbaar zijn in tijden van calamiteiten. Daarbij zal ook een analyse worden gemaakt van hoe kwetsbaar de infrastructuur van het eiland is. Het eilandsbestuur krijgt daarbij hulp van United Nations Development Programme (UNDP), dat die een programma heeft ontwikkeld om de risico's bij rampen zo veel mogelijk te beperken, de 'Regional Risk Reduction Initiative (R3I)'.

Uit dat programma zijn verschillende projecten voortgekomen, zoals de 'GIS and Vulnerability Assessment', waarmee de kwetsbaarheid van gebouwen kan worden onderzocht. De gegevensverzameling wordt gecoördineerd door Alessandro Rampin, een consultant van het UNDP. Hij wordt daarbij bijgestaan door Mouro Cicilia van het Brandweerkorps Caribisch Nederland en Eric Soleana van de dienst Ruimtelijke Ontwikkeling en Beheer. Zij hebben verschillende cursussen gevolgd over de basisvaardigheden bij het toepassen van het digitale registratiesysteem. Aan het eind van de week zullen de resultaten worden bekendgemaakt tijdens een bijeenkomst, waarvoor verschillende belangengroepen worden uitgenodigd.

De eigenaren van verschillende gebouwen zullen worden gevraagd om mee te werken. Het is niet de bedoeling om het gebouw te betreden, omdat de registratie van de straatkant zal geschieden. Waar het nodig is om het erf te betreden, zal vooraf toestemming worden gevraagd. De

verzamelde gegevens zullen enkel en alleen voor dit doel worden gebruikt en zullen met de nodige discretie en privacy worden behandeld. De gebouwen die geïnventariseerd worden zijn: overheidsgebouwen, noodfaciliteiten, zoals evacuatieplaatsen, politieposten en brandweerkazerne, het ziekenhuis, opvanghuizen voor bejaarden, scholen, luchthaven en havens, nuts- en telecommunicatiebedrijven, brandstofopslagplaatsen, grote bedrijven, bankinstellingen en grote hotels.

Met behulp van het GPS-GIS systeem worden de geografische positie en structuur van het gebouw vastgelegd. Daarbij wordt gekeken naar de structuur van de constructie en verschillende andere details. Na de analyse kan worden vastgesteld hoe elk gebouw zal reageren bij calamiteiten, zoals een orkaan, overvloedige regenval, aardbeving of tsunami. De map zal worden gevoegd en gebruikt bij andere projecten, zodat Bonaire beter voorbereid is op tijden van calamiteiten.

Voor meer informatie kan men de rampen- en incidentencoördinator, Nerry Gonzalez, bellen op nummer 796-6777. Ook kan men contact opnemen met Eric Soleana, e-mail: eric.soleana@bonairegov.com en Mouro Cicilia, e-mail: mouro.cicilia@brandweercn.com.

Preventie centraal in inentingsweek

KRALENDIJK — Gedeputeerde Silvana Serfilia gaf afgelopen maandag het startsein aan de Inentingsweek die deze week wordt gehouden. Dat gebeurde bij Krèsh Hardin Tia Sus in Rincon. Zij benadrukte het belang van de Inentingsweek.

Het draait bij de inenting om preventie en het is daarbij taak om de ouders aan te moedigen om hun kinderen langs te brengen voor een prik. Dat kan bij de crèches die dit jaar ook met het programma meedoen of bij het Centrum voor Jeugd en Gezin. Serfilia noemde preventie een verantwoordelijkheid van de overheid, daarom start het Dienst Volksgezondheid en Hygiëne binnenkort met een voorlichtingscampagne voor de grieprik. Bij de Inentingsweek gaat het om kinderen die kwetsbaar zijn en vatbaar voor allerlei ziekten. Daarom doet het eilandsbestuur een oproep aan de ouders om de kinderen



Gedeputeerde Serfilia kijkt belangstellend toe hoe dokter Selly Gromotka een van de kinderen onderzoekt bij Krèsh Hardin Taia Sus.

te laten inenten. Alle ouders zijn welkom, ook al hebben zij de prikkaart niet meer. Belangrijk is dat het kind de prik krijgt en dat dit geregistreerd

wordt. Op vrijdag 8 juni wordt de Inentingsweek afgesloten bij het Centrum voor Jeugd en Gezin. Daar zullen verschillende stands aanwezig zijn

met informatiemateriaal over onder andere tandverzorging, hygiëne en inenting. Iedereen is van harte welkom in de Kaya Prensès Marie.

Saba in carnavalsstemming

THE BOTTOM — De bevolking van Saba genoot vorige week zaterdag van 's ochtends vroeg tot laat in de nacht van de carnavals warm-up die bij het Prinses Juliana Sportveld in The Bottom werd gehouden.

Traditionele gerechten van Saba werden voorbereid door de chef-koks Ernest en Steve van Saba Groove en tijdens het ontbijt en de lunch opgediend. Terwijl de eetlust opklaarde, gingen de drankcompetities vroeg in de middag van start voordat om drie uur

de autoshow begon. Een grote menigte verzamelde zich om te genieten van de versierde voertuigen met hun denderende en oorverdovende muziekinstallaties. De winnaar van het algemeen klassement Henriques Hassel sleepte ook de prijzen voor beste bas, hoogste creativiteit en meest helder geluid in de wacht en belandde op de tweede plaatst als de meest luidruchtige auto. De groep Saba we Love Carnival presenteerde haar carnavalskostuums om vier uur. De bewoners van het eiland hadden de kostuums voor

het eerst gezien toen ze op 26 mei tentoongesteld werden bij het Centrum voor Jeugd en Windwardside op 26 mei. Groepsleider Beverly Every had samen met Gordon Yee van St. Maarten gewerkt aan de kostuums. De groep Surprise onder leiding van Yee won de Best Overall prijs en werd uitgenodigd de creatie van kostuums voor de carnavalsviering op Saba dit jaar te coördineren en erop toe te zien dat de stoet uitblonk in pracht en praal. De groep heeft de vlag van Saba als thema gekozen en zal onderverdeeld worden in

vier groepen die elk een kleur op de vlag vertegenwoordigen. Potentiële deelnemers moeten zich officieel laten inschrijven voor 15 juni en inschrijfgeld betalen. Dit bedrag kan niet teruggevorderd worden.

Rotonde gemist



KRALENDIJK — Bij een verkeersongeval op de rotonde op de Kaya Nikiboko Zuid werden een pick-up en de muur van de rotonde zwaar beschadigd. De chauffeur van het voertuig heeft om onbekende redenen de afslag op de rotonde gemist en is rechtdoor gereden. Het gevolg was een flinke botsing tegen de muur. Zowel de muur als de pick-up raakte aardig beschadigd.

BC promoot groene economie voor Bonaire

KRALENDIJK — Het Bonairiaanse eilandsbestuur doet een oproep aan de bevolking om zuiniger om te gaan met energie en zo min mogelijk water verbruiken. Ook moet men minder producten gebruiken die slecht zijn voor het milieu.

Alleen zo wordt een bijdrage geleverd aan een positieve ontwikkeling van het milieu. Die oproep doet de overheid op de Wereld Milieudag. Deze dag die ieder jaar opnieuw op 5 juni wordt gevierd, werd in 1972 door de Verenigde Naties ingesteld. De Wereld Milieudag is een jaarlijks evenement, die bedoeld is om op een positieve manier aandacht te schenken aan het milieu. Wereld-

wijd worden mensen bewust gemaakt van het milieu, wordt op politiek niveau aandacht gevraagd voor het milieu en worden activiteiten die een schoner milieu bevorderen, gestimuleerd. Het thema van de viering dit jaar is 'groene economie'. Het is aan de ondernemer om een bewuste keuze te maken, om een evenwicht te krijgen tussen de P's (People, Planet, Profit). In deze drie

P's benadering gaat het erom een balans te vinden tussen de economische activiteiten (profit), waarbij eerbied is voor de mens, in de essentiële ecologische condities. Bedrijven kunnen veel verder gaan door te concentreren op nieuwe kansen in de markt, groei en innovatie, waarbij zowel de mens, de gemeenschap en het milieu er baat bij hebben. Daarom vraagt het Bestuurscollege de burgers en ondernemers om stil te staan bij de Wereld Milieudag en een positieve bijdrage te leveren aan een duurzame ontwikkeling van het eiland.

Verdachte misdaden aangehouden

THE BOTTOM — De politie heeft een verdachte aangehouden in verband met twee ernstige incidenten die zich zaterdag vroeg voordeden.

Het hoofd van politie van Saba verklaarde dat zaterdagochtend rond half vier de politie reageerde op inlichtingen over een vechtpartij die zich had voorgedaan bij de Saba Snack in Windwardside en tot aanhouding was overgegaan van een 21-jarige mannelijke verdachte, die in English Quarter woont en in het bezit was van een zelfgemaakte honkbalknuppel. De politie werd later ook op de hoogte gesteld van de mishandeling en overval van een Canadese studente van de Saba University School of Medicine. Het voorval moet zich in dezelfde buurt en tegen dezelfde tijd als het incident bij Saba Snack hebben voorgedaan. Volgens het hoofd van politie wordt de aangehouden man beschouwd als de dader in beide zaken.

Diefstal

KRALENDIJK — Dieven hebben vrijdagavond vier banden en velgen van een personenauto meegenomen. Het voertuig stond bij een bedrijf in de Kaya Grandi geparkeerd. Uit een personenauto die bij een duikplaats aan de Kaya E.E.G. Bulevar stond geparkeerd, hebben onbekenden onder andere twee fotocamera's en twee flitsers meegenomen.

Stolte voert besprekingen

THE BOTTOM — De Vertegenwoordiger van Nederland op Bonaire, St. Eustatius en Saba, Wilbert Stolte, bracht dinsdag een bezoek aan Saba en hield aan de hand van een afsprakenlijst bijeenkomsten met gemeenschapsleden, die hiervoor belangstelling hadden getoond. Hij bezocht ook een aantal lokale organisaties.

Het routinebezoek moet leiden tot een band tussen de plaatselijke overheid en de nationale regering, als onderdeel van een doelgerichte poging om de stem van de plaatselijke doelgroepen te laten horen en begrip te kweken voor de uitdagingen waarmee zij geconfronteerd worden. Zoals naar voren werd gebracht was het resultaat van deze vergaderingen zichtbaar in rapporten van het kantoor van de Vertegenwoordiger van Nederland, dat zich inzet voor een beter inzicht in de lokale uitdagingen. Behalve voor de traditionele politieke en administratieve besprekingen met de lokale overheid, bijgestaan door zijn delegatie, had Stolte tijd uitgetrokken voor bezoeken aan belangrijke privé-organisaties die zich bezighouden met een groot aantal gemeenschapsnoden. In dit verband kwam Stolte bijeen met bestuursleden en de projectcoördinator van de Aids Group Saba Foundation, die hem een uiteenzetting gaven van de geschiedenis, ervaring en huidige projecten van de organisatie, die zich al 22 jaar inzet voor Saba.

Advertenties Curaçao



WATER- EN ENERGIEBEDRIJF BONAIRE N.V.

“Het WATER- EN ENERGIEBEDRIJF BONAIRE (W.E.B. N.V.) verzoekt ons mede te delen, dat op donderdag 7 juni 2012 vanaf 7:30 uur tot 16:00 uur de stroomvoorziening in de wijken: EEG Blvd, Kaya Punt Vierkant, Wijk Belhem compleet, Lima, Sabal Palm, La Palma project, Kontiki Beach en Sorobon Beach Resort en omgeving zullen worden onderbroken wegens urgente onderhoudswerkzaamheden aan het distributienet.

Wij bieden onze verontschuldiging aan voor het ongerief en tevens zeggen wij dank voor uw begrip en medewerking in deze situatie.

Wilca Beton & Transport nv en Gunter M. Seraus
delen mede dat ingaande 2 juni 2012
Mw. Lisandra Jacintha Boekhoudt
niet meer gemachtigd is om op te treden of te handelen
namens deze contact nrs. **780 0141 of 717 5175**



Zeer drukke dokterspraktijk zoekt op korte termijn
gediplomeerde verpleegkundige A
(of doktersassistente),

voor 40-urige werkweek.
Beheersing van het Nederlands, Engels en Papiament is vereist.
Salaris n.o.t.k.
Reakties: **P.O. Box 211** of
Telefoon: **7177140 / 7177141**

Bolkestein wil verplichte toets Nederlands

AMSTERDAM — Frits Bolkestein wil dat er een verplichte toelatings-toets Nederlands komt voor mensen die een hbo-studie of universitaire opleiding gaan doen. Daarvoor pleit de voormalig VVD-politicus vandaag bij de overhandiging van het eerste exemplaar van De Staat van Morgen, een boek van trendwatcher Adjiedj Bakas over de toekomst van overheid en politiek.

Bolkestein zegt te hebben geconstateerd dat op universiteiten de beheersing van het Nederlands door studenten vaak onder de maat

is. Daarover maakt hij zich zorgen. Ook voor vreemde talen moet meer aandacht in het onderwijs komen, vindt de VVD-prominent. Door de matige beheersing van Duits en Frans loopt Nederland volgens hem handel mis. “Ook het Engels van Nederlanders is minder goed dan zij zelf vaak denken”, constateert Bolkestein.

De overhandiging van het eerste exemplaar van het boek is vandaag tijdens het jubileumcongres van de Vereniging van Nederlandse Gemeenten over de overheid van de toekomst. Zo'n 2500 burgemeesters en wethouders zijn daarbij aanwezig.

DEN HAAG — De VVD wil een beter pensioen regelen voor zelfstandigen zonder personeel (zzp'ers). Tweede Kamerlid Helma Lodders van de VVD zei vandaag naar aanleiding van een bericht op Nu.nl dat zij werkt aan een initiatiefwetsvoorstel, waardoor de zzp'ers ook collectief pensioen kunnen gaan opbouwen als zij dat zelf willen.

Veel van de zelfstandig ondernemers hebben hun pensioen nu slecht geregeld. Eenpitters leggen vaak geen geld opzij voor hun oude dag, omdat ze dat te duur vinden. Kamerbreed leven hierover al tijden zorgen. Met het groeiende aantal zzp'ers in Nederland zou in de toekomst een nieuwe groep van

VVD-initiatief voor beter pensioen zzp'ers

drukt wel dat het gaat om mensen die zelf hebben gekozen voor het ondernemerschap. Zij wil dan ook geen verplichting voor zzp'ers om deel te nemen aan een collectief pensioen, zoals die voor werknemers geldt. Haar idee is dat zelfstandigen zich vrijwillig kunnen aansluiten bij een zogeheten Premiepensioeninstelling (PPI) om aanvullend pensioen te sparen naast de AOW.

Uitkering weg
Een bijstandsgerechtigde die bewust zijn kans op een baan verkleint door zich on-

fatsoenlijk te gedragen of slecht te kleden voor een sollicitatiegesprek, dient geen uitkering meer te krijgen. Dat vindt de VVD, die vandaag daartoe een oproep doet aan staatssecretaris Paul de Krom (Sociale Zaken). Het kan volgens VVD-Tweede Kamerlid Malik Azmani niet zo zijn dat een bijstandsgerechtigde de uitkering als vanzelfsprekend ziet. “Als je echt wilt werken, dan zet je alles op alles”, aldus Azmani. “Op tijd je bed uitkomen, zorgen dat je niet met een kegel een gesprek in gaat. Niet stinkt naar zweet en

dat je er een beetje normaal bijloopt. Doe je dit niet, dan kun je op je vingers natellen dat je met 1-0 achter staat op andere sollicitanten.” Gemeenten hebben al de mogelijkheid om op een uitkering te korten als een bijstandsgerechtigde niet het maximale doet om aan een baan te komen. Maar volgens de VVD komen ze er nog te vaak vanaf met een waarschuwing. Azmani wijst erop dat de bijstand een laatste vangnet moet zijn voor mensen die tijdelijk niet in hun levensonderhoud kunnen voorzien.

‘Pas na 2014 herstel arbeidsmarkt’

DEN HAAG — Uitkeringsinstantie UWV verwacht pas na 2014 een voorzichtig herstel van de arbeidsmarkt. Het aantal werkzoekenden neemt dit jaar en volgend jaar met 90.000 toe tot 563.000. Dat concludeert UWV in de vandaag verschenen Arbeidsmarktprognose 2012-2013.

In 2012 komen er 62.000 werkzoekenden bij, volgend jaar nog eens 28.000. “Het herstel van de arbeidsmarkt zal de komende jaren vermoedelijk traag verlopen”, aldus

UWV. Het percentage mensen dat een baan zoekt is onder 55-plussers het hoogst. UWV verwacht dat van de beroepscategorie ruim 11 procent werk-

zoekende is eind volgend jaar. UWV voorziet in vrijwel alle sectoren een krimp van de werkgelegenheid. De afname is het sterkst in de industrie, de bouw en het openbaar bestuur. De uitzendbranche zal na een teruggang dit jaar vanaf volgend jaar weer groeien. De zorgsector blijft volgens het UWV de banenmotor van de Nederlandse economie. Een

duidelijke toename van het aantal banen ziet UWV bij verpleeg- en verzorgingshuizen, in de gehandicaptenzorg en bij ziekenhuizen. UWV voorspelt dat het aantal banen in de jaren 2014-2017 met gemiddeld 53.000 per jaar stijgt. Het aantal vacatures zal, na jaren van stagnatie, groeien van 811.000 in 2013 tot gemiddeld 942.000 in de jaren erna.

‘EU-sancties moslimstichting onterecht’

LUXEMBURG — In de strijd tegen terrorisme had de Raad van de Europese Unie tegoe-den van de moslimstichting al-Aqsa in Heerlen niet mogen bevroren. De advocaat-generaal van het Europees Hof van Justitie in Luxemburg concludeert dit vandaag. In de Raad zijn alle 27 EU-regeringen vertegenwoordigd.

De Europese Raad besloot eind juni 2003 tot financiële sancties tegen al-Aqsa,

nadat het ministerie van Buitenlandse Zaken in Den Haag eerder dat jaar alle

tegoeden van de Limburgse organisatie al had bevroren. Na dat Europese besluit trok Nederland zijn eigen strafmaatregelen in. In eerste aanleg oordeelde het EU-hof in 2010 al dat de Europese Raad de afgelopen jaren fout zat. Het hof viel er vooral over dat de raad de fi-

nanciële sancties motiveerde met de Nederlandse regeling, terwijl die al was ingetrokken. Er werd hoger beroep tegen het vonnis ingesteld. Nu bevestigt de advocaat-generaal echter het vonnis van 2010. Doorgaans wordt zijn conclusie overgenomen in het definitieve vonnis.

Slimme masten verzamelen verkeersgegevens

ZWOLLE — Langs drukke rijks- en provinciale wegen in Overijssel komen de komende maanden slimme masten te staan die verkeersgegevens verzamelen. Die informatie wordt gebruikt om weggebruikers beter te kunnen informeren. Ook kan het verkeer dan bij incidenten beter worden gestuurd.

Dat maakte de provincie Overijssel vandaag bekend. Het

meetsysteem werkt draadloos met infrarood, bluetooth en GPRS. Zonnepanelen zorgen voor energie. In samenwerking met Rijkswaterstaat worden de meetmasten, die vorig jaar met succes langs de A15 en de A28 zijn getest, eerst in Noord- en Oost-Nederland geplaatst. De informatie gaat naar de Nationale Databank Verkeersgegevens. De provincie benadrukt dat de meetapparatuur geen kentekens registreert en niet kan worden ingezet voor snelheidscontroles.

Meer interesse voor hbo-opleiding

DEN HAAG — Het aantal studenten dat zich heeft aangemeld voor een hbo-studie komend collegejaar is gestegen ten opzichte van vorig jaar. Het voorlopig aantal inschrijvingen lag 2,7 procent hoger, zo blijkt uit een inventarisatie van de koepelorganisatie HBO-raad.

Bij pedagogische opleidingen, zoals de pabo, lag het aantal inschrijvingen van studenten die voor het eerst aan een hbo-opleiding begonnen 10,6 procent lager. Veel interesse was

er voor een agrarische studie, daar schreven zich tot nu toe 10,5 procent meer studenten voor in. Ook bij economische en kunstopleidingen steeg het aantal inschrijvingen. Ruim 90.000 aankomende studenten hebben zich eind mei voor het eerst ingeschreven bij een hbo-studie. Ruim 10.000 studenten staan momenteel al ingeschreven en hebben aangegeven een andere hbo-studie te gaan volgen. De inschrijvingen lopen tot 1 oktober.

Recordbedrag voor eerste vaatje haring

SCHEVENINGEN/WILLEMSTAD — Op de traditionele veiling in Scheveningen heeft vandaag het eerste vaatje haring 95.000 euro opgebracht. Het recordbedrag werd geboden door uitzendbureau Start People. Dat maakte een woordvoerder van het Nederlandse Visbureau bekend.

In 2006 gingen de visjes voor een recordbedrag van 75.000 euro onder de hamer. Daar ging het uitzendbureau dus 20.000 euro overheen. Het geld gaat naar het Jeugd Sport Fonds. Op Curaçao organiseert de Stichting Curaçao Haring Party op vrijdag 8 juni de 23e editie van de Haring Party bij bar & restaurant Pampus aan het Waagat. De opbrengst gaat geheel naar AGO Montaña voor praktisch onderwijs aan jongeren met een leer- en/of gedragsstoornis als direct gevolg van een zogenaamde lichte verstandelijke handicap. De veiling op de Scheveningse visafslag is symbolisch



Foto: AFP

De presentatie van het eerste vaatje haring vandaag in Scheveningen.

en heeft niets te maken met de prijs die de visboer rekent voor de maatjes. Jaarlijks wordt 30 miljoen kilo haring verwerkt tot Hollandse nieuwe, ofwel 200 miljoen haringen. Daarvan worden er 85

miljoen in Nederland gegeten en de Belgen happen jaarlijks 15 miljoen haringen weg. Ook in Duitsland is de Hollandse nieuwe populair. Per jaar vinden 100 miljoen stuks hun weg naar Duitsland.

Amsterdam huldigt Oranje alleen bij goud

AMSTERDAM — Toen het Nederlands elftal twee jaar geleden tweede werd op het WK, kreeg het nog een grote huldiging in Amsterdam: een rondvaart door de grachten en daarna een groot feest op het Museumplein. Dat zal dit jaar niet meer gebeuren.

Alleen als Oranje Europees kampioen wordt, komt er

een grote huldiging in Amsterdam. De gemeente heeft dit besloten, zo zei een woordvoerder vandaag. Volgens de zegsman werd de tweede plek vorige keer bijzonder genoeg gevonden voor een grote huldiging. Met de boottocht wilde de gemeente de enorme mensenmassa een beetje over de stad verspreiden. Volgens de gemeente is een tweede

plek dit keer net iets minder bijzonder. Meerdere partijen hebben vergunningen aangevraagd om grote EK-evenementen te organiseren in Amsterdam. Radio 538 wil bijvoorbeeld een megascherm neerzetten op het Museumplein. De gemeente heeft nog geen besluit genomen over die vergunningen, maar dat kan elk moment gebeuren.

STER-reclames EK lijden niet



Foto: Getty Images

HILVERSUM — De vraag naar reclameminuten tijdens het EK lijkt niet onder de economische crisis, maar is wel wat later op gang gekomen. Dat meldt de STER (Stichting Ether Reclame), die bij de publieke omroep de reclameblokken verzorgt, vandaag. Hoewel de STER nog geen precieze cijfers kan geven, is de vraag vergelijkbaar met het kampioenschap van 2008, vlak voordat de crisis toesloeg in Nederland. “We merken wel dat adverteerders de kat uit de boom hebben gekeken, maar nu de Oranjekoorts oploopt, loopt ook het aantal aanvragen snel op”, aldus een woordvoerder. Tijdens en rondom de poulewedstrijden betalen adverteerders zeker 19.000 euro voor een spotje van 30 seconden.

Uiterste noorden ziet Venus-overgang

WARFFUM — Alleen het uiterste noorden van Nederland had vanochtend goed zicht op de Venus-overgang. De rest van het land moest het unieke fenomeen waarbij de planeet Venus als een zwarte stip voor de zon langs schuift, missen door een dik pak bewolking.

“Kort na zonsopkomst konden we de zon goed zien en zelfs foto's maken”, zei Martin Ingen, die in alle vroegte op de dijk bij de Waddenzee bij het Groningse Warffum was gaan staan. “We stonden er

met een groep van achttien mensen met zonnekijkers en fotocamera's. We hebben zelfs kunnen fotograferen voordat de zon ook hier in de wolken verdween.” Op de Vismarkt in Groningen, slechts iets zuidelijker dan Warffum, viel het echter tegen. Daar waren zo'n 100 mensen bijeen op uitnodiging van de sterrenwacht van de universiteit, maar het zicht was heel beperkt. “Het was vooral bewolkt, al kon je soms een glimp opvangen. Via de telescopen lukte het echter niet”, aldus professor Peter Barthel. “We hebben het publiek uitleg gegeven aan de hand van fo-

to's.” Bij sterrenwacht Sonnenborgh in Utrecht waren zo'n 150 belangstellenden bijeen. Zij moesten, door de bewolking, het verschijnsel volgen via livestreams van elders over de wereld. “Het leek wel een EK-wedstrijd. We volgden alles via grote schermen en onderwijl gaven experts uitleg over wat er precies te zien was. Voor het publiek was het, ondanks het slechte weer, een bijzondere ochtend”, vertelde Robert Wielinga van de sterrenwacht. De bezoekers konden er overigens ook in thema ontbijten, pannenkoeken met een heel zwart puntje stroop.

We zullen je missen...een goede vriend van ons bedrijf is heen gegaan...

Robert Weber

...Ook een persoonlijke vriend, die we zullen herinneren om je toewijding en hartelijkheid... Bedankt voor je bijdrage aan onze gedeelde visie voor een rechtvaardige samenleving...

Woensdag, juni 6, 7-9 pm is er een bijeenkomst om Robert's leven te vieren bij Aurora Funeral Home.

Vrijdag, juni 8, 9-11 am nemen we afscheid van Robert bij Aurora Funeral Home.

Hierna gaan we naar de begraafplaats te Sabana Basora.

Dress code op Robert's verzoek: casual...



Animal Rights Aruba
We save, We care, We educate!
E-mail: ara@setanet.aw • Website: www.Animalrightsaruba.org
Tel: 5887709/5945393 • Voor donaties: via Paypal zie website

"The ideals which have lighted my way, and time after time have given me new courage to face life cheerfully, have been Kindness, Beauty, and Truth. -Albert Einstein



A visionary, dedicated professional with a golden human heart... A straight person, who speaks his mind as he thinks... A man of integrity with big love for Aruba, always striving for a righteous society. A leader, a teacher, a friend... A dreamer, a bohemian person, a lover of the beauty of life... We are honored that we were on your team.

Je vrienden van Aliansa

Woensdag, juni 6, 7-9 pm is er een bijeenkomst om Robert's leven te vieren bij Aurora Funeral Home.

Vrijdag, juni 8, 9-11 am nemen we afscheid van Robert bij Aurora Funeral Home.

Hierna gaan we naar de begraafplaats te Sabana Basora.

Dress code op Robert's verzoek: casual...



EURO

Stevige winst

AMSTERDAM — De Europese beurzen lieten vandaag stevige winsten zien. Beleggers lijken steeds meer in te zetten op nieuwe steunmaatregelen van de centrale banken om de crisis in te dammen.

“De beurzen zijn opvallend positief. De markten lopen vooruit op mogelijke verdere monetaire versoepelingsmaatregelen. Er zijn echter nog steeds een hoop vraagtekens en de opwaartse beweging zal waarschijnlijk tijdelijk zijn. De onzekerheid over Griekenland en Spanje blijft groot en één slecht bericht kan de stemming weer doen omslaan”, aldus beleggingsadviseur Erwin Blok van Hof Hoorneman Bankiers.

De AEX-index in Amsterdam noteerde aan het einde van de ochtend 1,6 procent hoger op 289,59 punten. De Mid-Kap-index klom 2 procent tot 491,14 punten. De beurzen in Londen, Parijs en Frankfurt stegen tussen 1,4 en 2 procent. Duitsland lijkt de druk op Spanje op te voeren om hulp te aanvaarden uit het Europese noodfonds EFSF om zijn zwaar aangeslagen bankensector van nieuw kapitaal te voorzien. De prijs van Amerikaanse olie klom 1,1 procent tot 85,19 dollar per vat en Brentolie steeg 1 procent tot 99,84 dollar per vat. De euro was 1,2510 dollar waard, tegen 1,2445 dollar aan het eind van de Europese beurshandel gisteren.

De euro was vandaag op Curacao 2,2035 gulden waard, gisteren 2,1936 gulden.

TOKIO

Fors hoger

TOKIO — De beurs in Tokio is vandaag fors hoger gesloten. De omzet was daarbij relatief laag. De stemming werd gesteund door een beter dan verwacht rapport over de Amerikaanse dienstensector en een sterker dan verwachte economische groei in Australië. De Nikkei sloot 1,8 procent hoger op 8533,53 punten. De Japanse exportbedrijven zaten in de lift na een verzwakking van de Japanse yen. Vooral de exporteurs die veel producten verkopen in Europa werden opgepikt. De Japanse automaker Mazda, die een grote blootstelling heeft aan Europa, klom ruim 4 procent. Nintendo zakte daarentegen meer dan 2 procent na een tegenvallende presentatie van de nieuwe spelcomputer Wii U. De andere beurzen in het Verre Oosten gingen vandaag ook omhoog. In Hongkong noteerde de Hang-Sengindex 1,1 procent hoger in de middaghandel. De All Ordinaries in Sydney steeg 0,2 procent. De Australische economie groeide in het eerste kwartaal van 2012 met 1,3 procent op kwartaalbasis, terwijl economen hadden gerekend op een groei van slechts 0,5 procent. In Zuid-Korea was de beurs gesloten vanwege een nationale feestdag.

WALL STREET

Positief

NEW YORK — In New York zijn de Amerikaanse beurzen vandaag met winsten begonnen. Beleggers hopen dat de belangrijkste centrale banken in de wereld zullen ingrijpen om de schulden-crisis in te dammen. De Europese Centrale Bank hield vandaag echter zijn kruit voorlopig nog droog. De Dow-Jonesindex noteerde enige minuten na de openingsbel 0,7 procent hoger op 12.216 punten. De breder samengestelde S&P 500 steeg 0,7 procent tot 1294 punten en technologiebeurs Nasdaq klom 0,8 procent tot 2800 punten. Op macro-economisch vlak werd voorbeurs bekendgemaakt dat de arbeidsproductiviteit in de Verenigde Staten in het eerste kwartaal sterker dan verwacht is afgenomen. De arbeidskosten stegen daarentegen minder hard dan verwacht.

ROTTERDAM — Middelgrote bedrijven in Nederland missen winstgevendende uitverkansen naar de zogeheten BRIC-landen, Brazilië, Rusland, India en China. Dat blijkt uit een vandaag gepubliceerd onderzoek van accountants- en adviesbureau Deloitte.

Deloitte constateert dat slechts 12 procent van 450 onderzochte bedrijven exporteert naar de BRIC-regio. Daar is echter een grote middenklasse in opkomst waardoor de consumptie en vraag naar luxeartikelen er sterk toeneemt. Ondernemers zouden daarop moeten

inspringen om de teruglopende economische groei in Europa te kunnen opvangen. Volgens Mennolt Beelen, partner bij Deloitte, groeide de Europese economie in de jaren tachtig en negentig zo snel, dat veel ondernemers kozen voor minder risico-

volle investeringen dichtbij huis. “De meeste bedrijven kopen alleen nog grondstoffen in buiten Europa, maar zij zouden er goed aan doen daar ook te gaan verkopen. Waarom ligt Remia-frietsaus bijvoorbeeld nog niet in de schappen in Brazilië? En waarom zit het fietsmerk Batavus nog niet in China?” De overheid onderschrijft het advies van Deloitte. Een woordvoerder liet weten dat het ministerie van Economische Zaken, Landbouw

en Innovatie zich sterk inzet om Nederlandse bedrijven te helpen bij hun toetreding tot opkomende markten. “In een land als Brazilië bestaan bijvoorbeeld eisen die Nederlandse ondernemers verplichten voor een bepaald deel gebruik te maken van lokale productie. Overheden gebruiken dit soort maatregelen om de eigen economie te beschermen, maar wij proberen daarover te onderhandelen”, aldus de zegsvrouw.

Nokia onthult goedkope touch-modellen



Foto: Nokia

HELSINKI — De Finse mobieltjesmaker Nokia heeft vandaag drie nieuwe goedkope modellen met een groot touchscreen onthuld. Een dergelijk type toestel ontbrak nog in de productlijn van het worstelende concern. De modellen vallen onder de Asha-reeks, bedoeld voor opkomende markten. Vorig jaar werden wereldwijd 105 miljoen relatief goedkope touchscreen-modellen verkocht. De prijs van de toestellen varieert tussen de 63 en 92 euro, exclusief belastingen en subsidies. Op de foto de Nokia Asha 306.

Resultaten Ahold onder druk

AMSTERDAM — Moeilijke marktomstandigheden en het relatief vroege paasfeest hebben de resultaten van supermarktkoncern Ahold in het eerste kwartaal onder druk gezet. De onderneming zag de winst dalen, terwijl de omzet met 1,9 procent groeide tot 9,7 miljard euro, zo maakte Ahold vandaag bekend.

Het concern kon in de eerste periode van dit jaar wel profiteren van de paasinkopen, maar moest ook de 'langzame' week na de feestdagen in de rapportage meenemen. Dat was vorig jaar niet het geval, waardoor de resultaten dit jaar lager uitvielen. Verder had Ahold al begin maart laten weten een 'iets trager eerste kwartaal' te verwachten. De periode waarover Ahold vandaag rapporteerde liep tot 22 april.

De nettowinst kwam uit op 282 miljoen euro. Dat is ruim 3 procent lager dan in dezelfde periode vorig jaar. Het bedrijfsresultaat lag ruim 6 procent lager op 416 miljoen euro. De resultaten waren

minder sterk dan analisten hadden verwacht. In de loop van het kwartaal verbeterde de onderliggende trend, aldus Ahold-topman Dick Boer. Ook de omzetontwikkeling in het tweede kwartaal bestempelt de onderneming als bemoedigend. Eerder had Ahold wel gezegd dat 2012 waarschijnlijk een lastig jaar wordt voor de levensmiddelensector.

In de Verenigde Staten steeg de omzet in het eerste kwartaal met 2,8 procent. In Nederland was dat 1,2 procent. Maar berekend over winkels die langer dan een jaar open zijn en exclusief de verkoop van benzine in de VS was de omzetstijging aan beide kan-

ten van de oceaan minimaal. In Tsjechië en Slowakije was sprake van een omzetzaling met 5,6 procent, onder meer door een verhoging van de btw en valuta-effecten. Het concern gaat ondanks de moeilijker omstandigheden zoals gepland door met de uitbreiding in België en Duitsland. In Vlaanderen werd vandaag de vijfde supermarkt geopend. Albert Heijn denkt dit jaar op een totaal van tien winkels uit te komen. In Duitsland komt in de tweede helft van het jaar een eerste AH-to-go-winkel. In dezelfde periode begint Albert Heijn in Nederland met de uitrol van de eerste ophaallocaties voor op internet bestelde boodschappen. Boer zei in een toelichting niet hoeveel locaties, waarvan sommige wel en andere niet aan een bestaande supermarkt vast zullen zitten, er dit jaar nog worden opengesteld.

ECB houdt rente op 1 procent

FRANKFURT — De Europese Centrale Bank (ECB) heeft vandaag voor de zesde keer op rij de rente gehandhaafd op 1 procent.

Economen gingen vooraf al uit van een handhaving en zijn vooral benieuwd naar uitlatingen van de ECB over eventuele nieuwe steunmaatregelen voor de worstelende Europese economie. Later dit jaar verwachten de meeste economen wel een renteverlaging.

ECB-president Mario Draghi, die zich na zijn benoeming in november direct manifesteerde met twee renteverlagingen op rij, gaf vandaag een toelichting op het rentebesluit.

Langdurige staking in Griekenland verboden

ATHENE — Een Griekse rechter heeft vandaag een van de langste bedrijfsstakingen in het land ooit verboden.

Dat meldde een bron bij de rechtbank in Athene. Medewerkers van het staalbedrijf Hellenic Halvourgia gingen in november in staking uit protest tegen een loonsverlaging. De rechter heeft nu geoordeeld dat bij het besluit om in staking te gaan niet de juiste procedures zijn gevolgd. Dat betekent dat de medewerkers van de fabriek bij Athene er

opnieuw over moeten stemmen, aldus de bron. De medewerkers van een andere fabriek van Hellenic Halvourgia waren eerder wel weer aan het werk gegaan. Zij accepteerden een loonsverlaging in ruil voor een baangarantie. Grieken-

land verkeert voor het vijfde opeenvolgende jaar in een recessie. Salarissen in zowel de publieke als de private sector worden gekort. De overheid hoopt zo het begrotingstekort terug te dringen en bedrijven hopen winstgevend te blijven.

miljoen euro (20,1 procent) het sterkst in tien jaar. De omzet van diervriendelijke producten met het label 'beter leven' werd daarnaast bijna verdubbeld.

Het totale marktaandeel van duurzaam voedsel groeide afgelopen jaar van 3,5 naar 4,5 procent.

Frankrijk verlaagt pensioenleeftijd tot 60 jaar

PARIJS — De Franse regering heeft een decreet ondertekend waardoor de pensioenleeftijd voor een deel van de werknemers wordt verlaagd tot 60 jaar. Dat heeft minister van Sociale Zaken Marisol Touraine vandaag laten weten.

De maatregel geldt voor Fransen die op achttienjarige leeftijd zijn gaan werken. Touraine zei dat de kosten van de verlaging 1,1 miljard euro per jaar zullen bedragen tot 2017

en jaarlijks 3 miljard euro in de jaren erna. De vorige regering van president Nicolas Sarkozy verhoogde de pensioenleeftijd in 2010 van 60 naar 62 jaar. Huidig president François Hollande beloofde tijdens de verkiezingscampagne die maatregel terug te draaien. De Europese Commissie heeft gewaarschuwd voor de hoge pensioenkosten in Frankrijk. De Franse regering heeft gezegd dat de aanpassing in de pensioenwetgeving wordt gefinancierd door hogere premies.

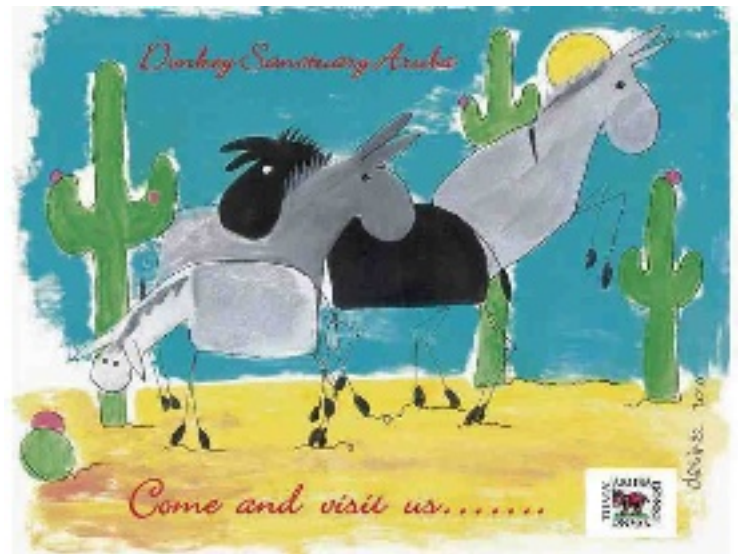
Corruptie vertraagt herstel in Europa

BRUSSEL — Corruptie brengt grote schade toe aan landen in Europa en kan het economisch herstel flink vertragen. Met name in de zuid-Europese landen is omkoping een probleem, maar ook in andere Europese landen speelt corruptie een negatieve rol. Dat schrijft de organisatie Transparency International in een rapport dat vandaag is verschenen.

Landen met een zwakke anti-corruptiewetgeving hebben op dit moment veelal de grootste problemen met hun economie. “Het verband tussen corruptie en de heersende financiële en economische crisis kan niet meer worden ontkend”, schrijft Transparency International. De toch al slinkende overheidsgelden worden als gevolg van duistere praktijken slecht besteed en vaak ook nog afgeroomd. Controle is zwak en meestal niet onafhankelijk. Privatiseringsprojecten vormen een vruchtbare bodem

voor corruptie. De grote privatiseringen die er in Griekenland en Portugal aan moeten komen, vormen dan ook een groot risico voor deze landen. “De overheid verdient dan lang niet genoeg geld aan de privatisering”, waarschuwt de organisatie. Het probleem is echter niet beperkt tot de landen rond de Middellandse Zee. In veel landen werken de instellingen die corruptie moeten bestrijden onvoldoende of is de wetgeving niet scherp genoeg. Het rapport zegt bijvoorbeeld dat corruptiestrijding in Nederland over het algemeen goed werkt, maar dat de regelgeving wat betreft de financiering van politieke partijen die geen bijdrage krijgen van de overheid 'volledig ontoereikend' is.

In Frankrijk zijn onder meer de regels voor schenkingen en lobbyisten onduidelijk en ook in Zweden en Zwitserland zijn er bijvoorbeeld onvoldoende richtlijnen voor donaties aan politieke partijen.



NEW YORK				AMSTERDAM			
	PREV.	6-Jun		PREV.	6-Jun		
DOW JONES	12127,95	12340,66	AEX	284,59	291,39		
S&P 500 INDEX	1285,50	1309,38	AEGON NV	3,24	3,37		
NASDAQ	2778,11	2836,37	AGEAS	1,26	1,32		
AMAZON.COM INC	213,21	217,68	AHOLD NV	9,59	9,18		
AMERICAN EXPRESS	53,98	55,16	ASTORIA FINL	8,55	8,76		
APPLE INC	562,83	572,16	AKZO NOBEL	36,25	37,19		
AT&T INC	34,06	34,33	ASML HOLDING NV	36,18	37,29		
BERKSHIRE HATH-B	79,12	79,84	CORIO NV	32,43	33,83		
CISCO SYSTEMS	16,12	16,55	DANONE	50,94	51,25		
CITIGROUP INC	25,75	26,90	DSM (KONIN)	37,41	38,01		
WALT DISNEY CO	44,84	45,52	HAL TRUST	83,80	84,91		
EBAY INC	39,76	40,78	HEINEKEN NV	37,46	38,08		
GENERAL ELECTRIC	18,24	18,62	ING GROEP NV-CVA	4,72	4,92		
GOOGLE INC-CL A	570,41	580,73	ROYAL IMTECH NV	20,06	20,90		
HEWLETT-PACKARD	21,68	22,26	KPN (KONIN) NV	7,64	7,67		
HOME DEPOT INC	48,92	50,18	KONINKLIJKE PHIL	13,87	14,39		
IBM	189,20	192,98	POSTNL NV	2,83	2,95		
INTEL CORP	25,43	25,99	REED ELSEFVIER	8,18	8,36		
JOHNSON&JOHNSON	62,21	62,47	REXEL SA	13,84	14,48		
MEDTRONIC INC	36,18	36,68	ROBECO NV	21,58	21,76		
MICROSOFT CORP	28,51	29,02	ROLINCO NV	16,59	18,80		
3M CO	82,51	84,02	RORETO NV	51,95	51,81		
PFIZER INC	21,60	21,79	ROYAL DUTCH SHA	24,65	25,05		
PROCTER & GAMBLE	61,17	61,52	TOMTOM	3,02	3,35		
ROYAL DUTCH-ADR	61,55	63,19	UNILEVER NV-CVA	24,56	24,96		
SCHLUMBERGER LTD	62,24	64,59	WESSANER NV	2,21	2,26		
SPRINT NEXTEL CO	2,53	2,61	WOLTERS KLUWER	11,49	11,72		
TEXAS INSTRUMENT	27,48	28,46	WP-STEWART HLDGS	200,33	196,18		
TIME WARNER INC	34,04	34,65	SCOTIABANK FUNDS	PREV.	5-Jun		
VISA INC-CLASS A	113,81	116,24	MONEY MARKET	13,0586	13,0586		
ETFs	PREV.	6-Jun	US DOLLAR BOND	2,6980	2,6943		
ISHARES-DJ DIV	53,98	54,69	GLOBAL GROWTH	1,8259	1,8308		
ISHARES-EMG MKT	36,95	37,98	US GROWTH	7,5729	7,6192		
ISHARES MSCI PAC	38,78	39,81	CANADIAN GROWTH	2,5256	2,5630		
ISHARES-RS 3000	76,17	77,67	CURRENCIES	PREV.	6-Jun		
ISHARES-S&P EURO	70,04	71,25	YENUSD	78,740	79,060		
ISHARES-S&P500 GR	31,77	32,69	EURUSD	1,244	1,256		
POWERSHARES DB C	24,77	25,27	CANUSD	1,040	1,028		
POWERSH-QQQ	61,12	62,38	GBPUSD	1,536	1,548		
SPDR S&P MID 400	164,56	167,96	COMMODITIES	PREV.	6-Jun		
SPDR S&P 600 SMA	66,42	67,78	OIL WTI	84,29	83,75		
FUNDS	PREV.	6-Jun	GOLD	1617,05	1637,75		
BLACKROCK GBL ALL	41,12	41,12	SILVER	28,53	29,80		
TEMPLETON GBL BND	20,14	20,07	WHEAT	613,25	628,00		

A Standard Of Excellence Since 1916

MCB
MADURO & CURIEL'S BANK N.V.
Private Banking & Investment Services

Lio Capriles Banking Center, Schottegatweg (Oost) 2/n
P.O. Box 305, Curaçao, Tel. 466-1818, Fax. 466-1633
e-mail: pbis@mc-bank.com, website: www.mc-bank.com/pbis

UWC-Beurs voor Mikalaya Ribeiro



Foto: Brian Smeulders

De Curaçaose Mikalaya Ribeiro, dochter van oud-minister Norberto Ribeiro, heeft een United World Colleges (UWC)-beurs gekregen. Prins Willem-Alexander, beschermheer en alumnus van UWC, was gistermiddag aanwezig bij de uitreiking en feliciteerde haar. In totaal zijn er 25 beurzen uitgedeeld. Dit gebeurde in de Koninklijke Schouwburg in Den Haag. UWC is een internationale onderwijs-NGO die zich inzet voor vrede en duurzaamheid. Doel is om met gezamenlijk onderwijs begrip te stimuleren tussen jongeren van zestien tot achttien jaar uit verschillende landen en culturen. Wereldwijd zijn er dertien vestigingen met leerlingen uit meer dan 120 landen. In Nederland is sinds 2009 een school in Maastricht. Ieder jaar worden er op basis van talent en motivatie leerlingen geselecteerd om een UWC-opleiding te volgen.

Vampierskeletten gevonden

In de Bulgaarse stad Sozopol aan de Zwarte Zee zijn twee skeletten uit de Middeleeuwen ontdekt, die doorboord waren met ijzeren staven zodat ze zich niet zouden transformeren tot vampiers. Deze praktijken werden uitgeoefend tot het eerste decennium van de twintigste eeuw, verklaarde

directeur Bojidar Dimitrov van het Nationaal Historisch Instituut. Volgens een heidens geloof werd het hart van de doden, die tijdens hun leven werden beschouwd als 'slecht', op de avond van hun begrafenis doorboord met een houten of ijzeren staaf. Zo waren ze vastgenageld aan hun

kist waardoor ze er om middernacht, als ze veranderden in een vampier, niet meer uit konden. Volgens Bojidar Dimitrov werden de afgelopen jaren al een honderdtal dergelijke geraamtes teruggevonden in Bulgarije. De vondsten bewijzen hoe serieus men de bedreiging van vampiers nam.

Beelden Venus naar de maan

De planeet Venus trok voor de zon voorbij, een unieke gebeurtenis die pas opnieuw te zien zal zijn in 2117. De Amerikaanse ruimtevaartorganisatie NASA zond dan ook rechtstreekse beelden uit vanaf een handvol plaatsen op de wereld, zoals Alice

Springs in het centrum van Australië. Die plaats werd gekozen omdat heel de overgang er te zien was en het er zelden bewolkt is, zodat het unieke fenomeen goed kon worden waargenomen. Een arbeider in Mataranka stak echter een stokje voor de uitzending door

met een graafmachine een glasvezelkabel te vernielen en zo een deel van deelstaat Northern Territory zonder internet, gsm-bereik en telefoonverbindingen te zetten. De reparaties waren pas klaar toen het fenomeen in Westfalen was niet bereid tot commentaar, net zo min als de man die het winnende bod plaatste.

Huwelijksnacht geveild

Een Duits bruidspaar heeft zijn huwelijksnacht en de obligate vrijpartij die daar bij hoort, geveild aan de hoogst biedende. De winnaar van de veiling won dit 'uitje' met een bod van een schamele 366 euro. Het was de ultieme droom van het kersverse koppel. Bruid Sandra (38) wilde seks hebben met een wildvreemde man op haar huwelijksnacht en haar bruidegom zou hen daarbij

betrappen. Om dat doel te bereiken plaatste zij onder het synoniem 'NicoleBlow37' een advertentie op een 'gespecialiseerde' website. In de advertentie stond het volgende te lezen: "Ja, u leest het goed, u mag mij nemen voor de ogen van mijn man. We zullen elkaar ontmoeten in een hotelkamer, waarvoor u – als een echte gentleman – zal betalen. We zullen kennis maken met elkaar waarna

we tot de daad zullen overgaan. Daarna zal mijn man de kamer binnenstormen en ons in het vuur van de strijd betrappen", aldus de verdere tekst van de advertentie. De bizarre huwelijksnacht verliep afgelopen zaterdag geheel volgens plan. Het stel uit de deelstaat Noordrijn-Westfalen was niet bereid tot commentaar, net zo min als de man die het winnende bod plaatste.

Glurende agent

Een wijkagent blijkt ruim anderhalf jaar lang gasten van een zwembad in het Belgische Waregem te hebben begluurd.

De man ging zo ver dat hij gaatjes boorde in de kleedkamerhokjes om zo vrouwen te bespieden tijdens het omkleeden. Daarbij bevestigde hij zichzelf. De 49-jarige Franky D. liep eind vorig jaar tegen de lamp toen personeel hoorde hoe hij met een handboor een gat maakte

in een van de kleedhokjes. Gisteren moest een geëmotioneerde Franky D. voor de rechter in Kortrijk verschijnen: "Ik heb mij vaak afgevraagd wat ik daar zat te doen. Ik vond mezelf ongelooflijk zelig, maar ik durfde er niet niemand over te praten."

De Belgische justitie eist nu een voorwaardelijke celstraf in combinatie met een verplichte behandeling voor de inmiddels geschorste agent.

Te zat om te blazen

Een Poolse automobilist die zondagavond tegen een woning aan reed in Lienden (Gelderland) was zo dronken dat alle pogingen tot een ademtest mislukten. Dat meldde de politie maandag. De 46-jarige man was tegen een woning gebotst in de Kerkstraat en werd later op een ander adres in de straat aangehouden. Omdat een blaasproef niet ging, nam een arts uiteindelijk bloed af. Het rijbewijs van de Pool is ingenomen. Het huis had lichte schade.

Bunker voor hele gezin

Een Amerikaanse tv-zender komt dit najaar met een show waarin de winnaar wordt beloond met een gemubileerde bunker voor het hele gezin, die bestand is tegen de ondergang van de wereld. Dat heeft een woordvoester van het televisiestation *Spike* gisteren meegedeeld.

De show krijgt de titel 'Last Family on Earth'. Deelnemers moeten in zes afleveringen bewijzen dat ze beschikken over survival-kwaliteiten. Wie het beste uit de strijd tevoorschijn komt, wint de ondergronds aangelegde bunker. Volgens de woordvoester van Spike is het toeval dat de serie samenvalt met de periode waarin, volgens de Maya-

kalender, de beschaving op houdt te bestaan. Door sommigen wordt aangenomen dat de indianenstam het einde van de wereld heeft voorzien voor december 2012. Bij de deelnemers zal het niet gaan om 'wereldvreemde types die een schuilplaats midden in het bos bewonen', aldus de woordvoester, maar om mensen 'die je vrienden zouden kunnen zijn'. De kijkers zullen het nodige opsteken van survivaltechnieken, voorspelt ze. De bunker die de winnaar krijgt, bevindt zich op een locatie die niet zal worden bekendgemaakt, mogelijk om een toestroom van belangstellenden te voorkomen zodra het einde van de wereld zich werkelijk aandient.

Microbioloog beëdigd



Foto: Ministerie van GMN

Cesar Guillermo Ponce Santo Domingo is onlangs beëdigd als microbioloog, in aanwezigheid van de minister van Gezondheid, Milieu en Natuur Jacinta Scoop-Constanca (MFK). Edgar Sintiango was belast met het protocollaire gedeelte. Na de ondertekening werd hij gefeliciteerd door de minister en zij wenste hem succes met zijn verdere carrière. Dr. Ponce Santo Domingo gaat werken bij het Analytisch Diagnostisch Centrum (ADC).

Walvis geschept

In de haven van Rotterdam is een containerschip binnengevaren met een dode walvis gekleefd aan de boeg. Het dier was vast komen te zitten op een bolvormig uitsteeksel, de zogeheten bulb, aan de voorkant van het schip de Maersk Norwich. De vrachtboot is afkomstig uit Santa Marta in Colombia en ligt nu in de Europahaven op de Maasvlakte. Medewerkers van het Havenbedrijf, die de walvis op het droge aan het takelen zijn, schatten de lengte van het dier op 12 meter. Het is nog onbekend om welk soort walvis het precies gaat. Een woordvoerder van Museum Naturalis, dat bij de berging van het dier betrokken is, vermoedt dat het een gewone vinvis betreft die mogelijk in de Golf van Biskaje is opgepikt. Omdat het museum vorig jaar ook al een aangespoeld exemplaar van deze soort in de collectie heeft gekregen, zal dit dier in dat geval niet worden bewaard. Het beest moet nog door dierenartsen van de Universiteit Utrecht worden

onderzocht. Daarna wordt het kadaver waarschijnlijk vernietigd.

Kathelyn wint EFEX Invention Contest



Kathelyn Amarica, leerlinge aan het Radulphus College, heeft afgelopen zaterdag de EFEX Invention Contest gewonnen. Een jury en het publiek van de EFEX-beurs kwamen tot die conclusie. Het is een prijsvraag voor scholieren met dit jaar de thema's duurzaamheid, veiligheid en efficiëntie. Kathelyn won de prijs met haar idee om e-readers in te zetten in plaats van traditionele schoolboeken, en waarom dit goedkoop, duurzaam en efficiënt is. Zij nam haar prijs, een iPad, in ontvangst uit handen van Gino Valeriaan van sponsor MCB. De EFEX Invention Contest is een initiatief van Destination Curaçao, organisator van EFEX in het WTC, samen met InnovatieCentrum Curaçao. De andere twee finalisten waren Angelique Pieters van de Frater Aurelio SBO en Sybron Anthony van de MTS.

Not shaken, not stirred

De mensen achter 'Skyfall', de nieuwe Bondfilm met Daniel Craig, hebben een deal van 45 miljoen dollar getekend met Heineken. Daarmee is bepaald dat Bond in de film bier zal drinken, in plaats van zijn favoriete drankje wodka martini, dat hij standaard in elke film bestelt. Dat meldt TMZ. Bondfans ba-

len van de Heineken-deal, inclusief voormalig James Bond-vertolker George Lazenby die 007 speelde in 'On Her Majesty's Secret Service'. Lazenby stelt dat het inruilen van martini voor een 'Heiney' het verbreken van een heilige traditie is en hij voegt eraan toe: "Het is ook nog eens geen erg best biertje."

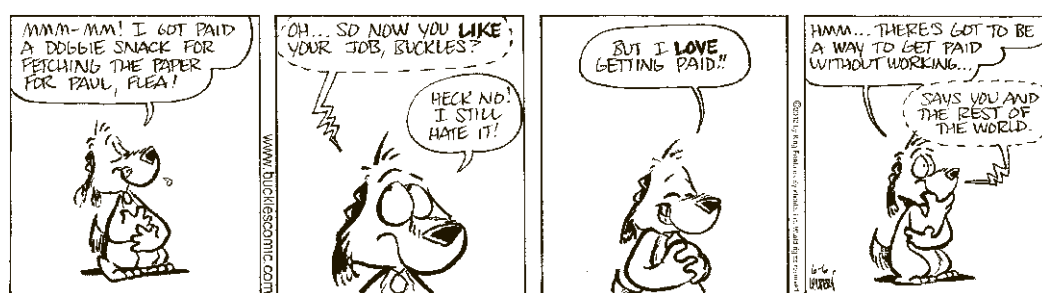
Luipaardwelpjes teruggebruld

Twee luipaardjongen die uit een dierenpark bij het Oostenrijkse Salzburg waren ont-snap, zijn binnen een dag teruggekeerd naar hun hok omdat ze reageerden op gebrul van hun moeder. Dat heeft de dierenpark laten weten. De dieren grepen de vrijheid nadat waarschijnlijk jongeren de deur van hun hok hadden

opengezet. De politie ontdekte de loslopende beestjes niet veel later en alarmeerde de dierenpark. Net voordat een plan werd uitgevoerd om de dieren te verdoven, reageerden ze op hun moeder die de luipaardjes met luid gebrul naar huis dirigeerde. Volgens de zoo waren de dieren blij dat ze weer thuis waren.

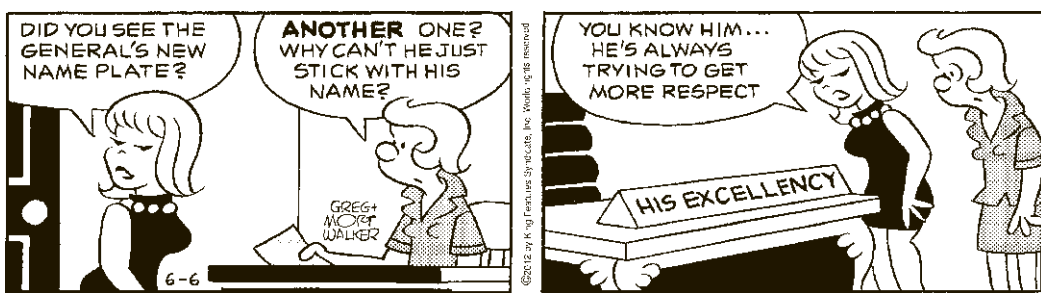
BUCKLES

By David Gilbert



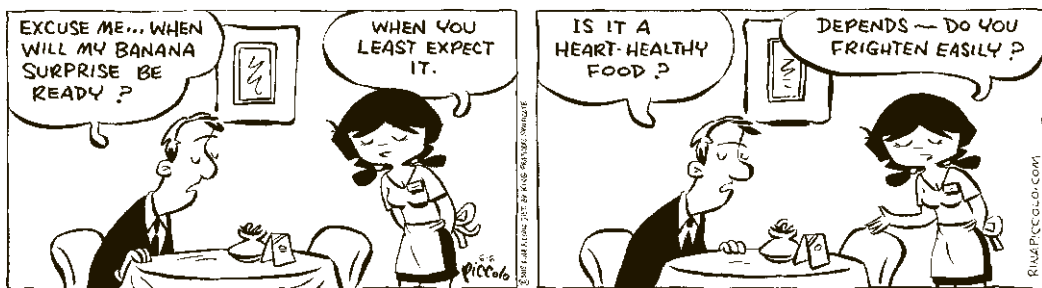
BEETLE BAILY

By Mort Walker



TINA'S GROOVE

By Rina Piccolo



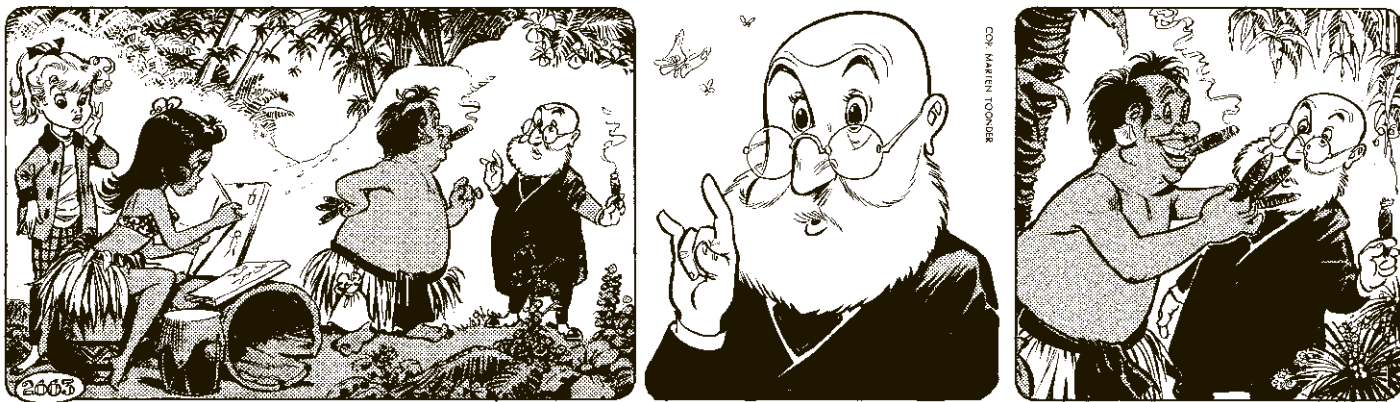
BABY BLUES

Door Jerry Scott & Rick Kirkman



KONING HOLLEWIJN EN DE HALLOA

Door Marten Toonder



"Juffrouw Boesa kan het best bijhouden. Ze maakt ook voor jou een kopietje." "Maar ik heb er niets meer aan toe te voegen," antwoordde Hollewijn. "Ik kan hoogstens herhalen dat het me spijt. Ik ben zelf koning, dus het omverwerpen van tronen ligt niet in mijn lijn." "Hebt u dat, juffrouw Boesa?" juichte M'Boa. "Prachtig! Schitterend! Het kan niet mooier!"

"Kijk eens aan," zei Hollewijn verwonderd. "Ik ben blij dat mijn verklaring u zoveel vreugde verschaft, maar het waarom is me niet duidelijk." "Wel, omdat je een koning bent!" riep M'Boa opgetogen. "Dat een buitenlander onze troon ommikte gaf al zakelijke mogelijkheden, maar nog mooier is het, dat een buitenlandse vorst het deed! Dit is de kans van m'n leven! Eindelijk zijn we gekoloniseerd! Neem nog een sigaar! Neem er twee!"

Rusland haalt militaire banden aan met China

PEKING — De Russische president Vladimir Poetin zei vandaag dat hij de militaire samenwerking met China wil aanhalen, onder meer door vaker samen te oefenen. De aankondiging komt na Amerikaanse plannen om de meeste oorlogsschepen naar de regio rond China te sturen tegen 2020.

Rusland en China hielden in april samen een grote marineoefening in de Gele Zee bij China. "Dat was de eerste van deze oefeningen", zei president Poetin na een gesprek

met de Chinese vicepresident Xi Jinping. Poetin is deze dagen in Peking voor een bezoek aan president Hu Jintao. De twee grootmachten, die vetorechten hebben in de VN-Veiligheidsraad, werken ook samen op andere terreinen. Ze verzetten zich bijvoorbeeld beide tegen militair ingrijpen in Syrië en sancties tegen Iran. Nauwere banden tussen Rusland en China zijn 'van cruciaal belang' voor de wereldvrede, zei premier Wen Jiabao bij de Shanghai Samenwerkingsraad. Die was in 2001 opgezet ter bestrijding van de Amerikaanse invloed in Azië.

Romney wint in nog vijf staten VS

LOS ANGELES — Mitt Romney heeft de Republikeinse voorverkiezingen gewonnen in nog vijf Amerikaanse staten, waaronder Californië. Hij kreeg gisteren het overgrote deel van de stemmen, hoewel de oud-gouverneur die eigenlijk niet meer nodig heeft. Zijn tegenkandidaten zoals Ron Paul en Newt Gingrich

waren al gestopt met hun campagnes. De mormoonse miljonair Romney heeft al genoeg afgevaardigden verzameld om de Republikeinse uitdager te worden van president Barack Obama bij de verkiezing op 6 november. De voormalige zakenman Romney (65) meent dat hij de economie beter kan aanzwengelen dan Obama.

KANDAHAR — Bij twee zelfmoordaanslagen in de Afghaanse provincie Kandahar zijn zeker 23 doden gevallen. Zeker 50 mensen raakten gewond. Dat meldde een lokale politieofficier vandaag.

De eerste dader bracht zijn met explosieven behangen motorfiets tot ontploffing op een parkeerplaats. Deze stond vol met vrachtwagens met goederen voor de door de NAVO gerunde vliegbasis in Kandahar. Toen mensen zich op de plek van de ontploffing verzamelden, blies een tweede man zichzelf op.

Volgens de politiechef zijn alle slachtoffers burgers. De aanslag is nog niet opgeëist. De Taliban zijn de afgelopen maanden zeer actief in de regio. Van januari tot en met april van dit jaar vielen er 579 burgerslachtoffers en meer dan 1200 gewonden door zelfmoordaanslagen gepleegd door de fundamentalistische beweging.



Foto: AFP

Een omstander kijkt wat er is overgebleven van de motorfiets die gebruikt is bij een aanslag.

Vliegtuig op zonne-energie landt in Marokko



Foto: AFP

De aankomst van de Solar Impulse op het vliegveld van Rabat afgelopen nacht.

RABAT — Een vliegtuig heeft vandaag geschiedenis geschreven met de eerste intercontinentale vlucht zonder een druppel brandstof. Het toestel Solar Impulse vloog geheel op zonne-energie van Zwitserland naar Marokko, met een dagenlange tussenstop in Spanje.

"We hebben aangetoond dat we ongelooflijke doelen kunnen bereiken met nieuwe technologieën. Als dit in de lucht kan, moet iedereen op de grond dat ook kunnen", jubelde de Zwitserse piloot Bertrand Piccard (54). Hij landde afgelopen nacht in de

Marokkaanse hoofdstad Rabat. Over vijf dagen vliegt hij door naar Ouarzazate in het zuiden van Marokko, waar de eerste steen wordt gelegd van de grootste zonne-thermische installatie. De ontwikkeling van vliegtuigen op zonne-energie

heeft nog een lange weg te gaan. De tocht van Madrid naar Rabat met de Solar Impulse duurde namelijk tien uur, veel trager dan een gewoon vliegtuig. Het toestel heeft een spanwijdte van 64 meter en bestaat grotendeels uit zonnepanelen. Het was in juli 2010 het eerste bemande vliegtuig dat meer dan 24 uur in de lucht bleef. De piloot gaat zich nu voorbereiden op een vliegtocht rond de aarde, geheel op zonne-energie.

Griekse crisis zorgt voor medicijntekort

ATHENE — Door de crisis kampen Griekse apotheken en ziekenhuizen met een groot medicijntekort. Dat zei het hoofd van de vereniging van apothekers op het Griekse schiereiland Attika vandaag.

Volgens hem zijn farmaceutische bedrijven niet langer geïnteresseerd in de verkoop van medicijnen

aan Griekse ziekenhuizen en apotheken, omdat die schulden hebben. Hierdoor is er een groot tekort aan antibiotica, antidepressiva en insuline. Bedrijven houden rekening met de mogelijkheid dat Griekenland na de verkiezingen van 17 juni de eurozone verlaat. Vorige week lieten twee grote kredietverstrekkers weten de export naar Griekenland

niet langer te willen dekken. Ook andere sectoren worden hard getroffen. De voorzitter van de textielindustrie zei dat 'de politieke onzekerheid de toch al slechte marktomgeving alleen maar verergert'. De voorzitter van de Griekse federatie voor export noemde de besluiten van de kredietverstrekkers 'een bom onder de fundering van de economie'.

Chinese dissident Li Wangyang dood gevonden

PEKING — De belangrijke Chinese dissident Li Wangyang is overleden. Volgens de politie heeft hij zelfmoord gepleegd, maar activisten geloven dat niet. Ze vermoeden dat de veiligheidsdiensten Li hebben doodge marteld.

Vervolgens zouden ze het lichaam zo hebben opgehangen, dat het moest lijken op

zelfmoord. Het ontzielde lichaam van Li werd vandaag gevonden in een ziekenhuis in de centrale plaats Shaoyang. Agenten haalden het stoffelijk overschot vervolgens weg, ook al hadden de nabestaanden van Li daar geen toestemming voor gegeven, zei Li's zwager. De zwager omschreef Li als 'een man met een sterke geest'. "Gisteravond waren we nog bij elkaar. Li liet

toen totaal niet merken dat hij zelfmoord wilde plegen. Het is vreemd." Li heeft elf jaar in de gevangenis gezeten wegens zijn rol bij de studentenprotesten op het Plein van de Hemelse Vrede in juni 1989. Kort na zijn vrijlating moest hij voor nog eens tien jaar de cel in, omdat hij zou hebben aangezet tot het ondermijnen van het staatsgezag.



Foto: AFP

De straten van Jemen zijn bezaaid met puin en plunderslaan hun slag.

SANAA/DEN HAAG — Door felle gevechten tussen het regeringsleger en radicaal-islamitische strijders in Jemen is de humanitaire situatie er sterk verslechterd. Tien-duizenden mensen hebben dringend behoefte aan hulp, maar de hulpverlening in het zuiden van het land is door het aanhoudende geweld bijna onmogelijk geworden. Dat meldde het Internationale Rode Kruis vandaag.

Een delegatie van het Rode Kruis heeft de afgelopen dagen het gebied bezocht om

de situatie te beoordelen. Er is een tekort aan voedsel, de prijzen stijgen en er

zijn onvoldoende medische voorzieningen. De bewoners zitten al ruim een week zonder elektriciteit en water. Brandstof is slechts sporadisch en alleen op de zwarte markt te verkrijgen. Eric Marclay, delegatieleider van het Rode Kruis, geeft aan dat er dringend hulp nodig is. "Er moet snel iets

gebeuren, anders kunnen meer dan 100.000 personen op de vlucht slaan naar veiliger gebieden. Duizenden mensen zijn hen de afgelopen maanden al voorgegaan. Alleen als we de hulpverlening per direct weer kunnen hervatten, kan een volksverhuizing voorkomen worden", aldus Marclay.

China sluit Tibet voor toeristen

PEKING — Chinese autoriteiten hebben Tibet gesloten voor buitenlandse bezoekers, meldten reisorganisaties vandaag. De maatregel komt vlak voor het begin van een groot festival, dat traditioneel veel toeristen trekt naar de regio in de Himalaya.

Tibet staat onder strikte controle van China. Veel Tibetanen hebben grote moeite met de overheersing, waardoor ze menen dat hun eigen cultuur wordt verdrukt. Sinds maart vorig jaar hebben 37 Tibetanen zichzelf in brand gestoken. De reisorganisaties zeggen

geen idee te hebben hoelang het reisverbod gaat duren. Ze kregen ook geen verklaring voor de maatregel, maar vermoeden dat het komt door de protesten. Fox Vakanties, specialist in reizen naar China/Tibet, heeft het aanbieden van reizen naar Tibet voorlopig

gestaakt. "China is nogal wispelturig richting Tibet. Het is te veranderlijk", aldus Fox-directeur Maarten de Ruiter. Volgens hem konden vandaag nog twee klanten Tibet in. Annuleringen zijn er vooralsnog niet geweest. Jaarlijks reizen er ongeveer 300 Nederlanders met Fox Vakanties naar Tibet. China verbiedt sporadisch buitenlandse reizen naar Tibet. Zelfs in normale tijden hebben toeristen echter alarlei speciale vergunningen

en een visum nodig om naar het afgelegen gebied te reizen. Ze moeten ook in groepen reizen. Tibet was lange tijd een onafhankelijk land. Sinds de Chinese invasie van 1950-1951 behoort het tot China en is het verdeeld over enkele Chinese provincies. De dalai lama was lange tijd zowel politiek als religieus leider van de Tibetanen. De laatste jaren is hij alleen religieus leider. Hij leeft in ballingschap in India.

Omstreden sloopplan nederzettingen gaat door

JERUZALEM — De Israëlische premier Benjamin Netanyahu heeft vandaag de steun van het parlement gekregen om vijf illegale gebouwen op de Westelijke Jordaanoever af te breken.

Het plan leidt tot veel protest van kolonisten. Als

compensatie wil de premier 300 nieuwe huizen laten bouwen in het gebied, waar ook veel Palestijnen wonen. Het Hooggerechtshof bepaalde eerder dat de vijf gebouwen weg moesten voor 1 juli. Enkele parlementariërs willen juist duizenden illegaal gebouwde Israëli-

sche woningen op de Westelijke Jordaanoever legaliseren. Dat gaat nu niet door. Netanyahu wilde niet dat de huizen van kolonisten zouden worden gelegaliseerd, omdat hij vreesde dat dat tot protesten van de internationale gemeenschap zou leiden. Hij had

gedreigd bewindslieden te ontslaan die voor het achteraf legaliseren van illegaal gebouwde woningen waren. Twee ministers die hadden aangekondigd niet gevoelig te zijn voor dit dreigement, waren niet bij de stemming aanwezig.

Humanitaire situatie Jemen sterk verslechterd

Jongste speler op het EK hoopt op speeltijd in Oranje

Willems is verdediger omdat hij verliezen haat



Foto: AFP/Robin Utrecht

Jetro Willems gaat altijd onbevangen en keihard het duel in, zoals Dirk Kuijt hier moet ondervinden.

KRAKAU — Op de pleintjes in Rotterdam-West bouwde Jetro Willems een voorliefde voor verdedigen op. De achttienjarige linkback van PSV en Oranje heeft namelijk een grote hekel aan verliezen. “En dus moet je je tegenstander gewoon ‘killen’, om te voorkomen dat je een wedstrijdje verliest. Daarom ben ik verdediger geworden”, aldus Willems.

Een jongensdroom, zo omschrijft de tiener zijn prille carrière die in korte tijd een enorme vlucht heeft gemaakt. “Het is snel gegaan”, beaamt de Willems langs het veld van het Reymanastadion in Krakau, waar Oranje tijdens het EK traint. In 2010 bekeek hij samen met vrienden

in een Rotterdamse café de WK-finale, nu is hij de jongste speler op het EK. “Vorig jaar zat ik nog bij Sparta. Ik hoopte toen dat ik daar weg kon gaan zodat ik me kon ontwikkelen. Ik heb wat wedstrijden bij PSV gespeeld en zit nu bij Oranje. Op zo’n jonge leeftijd is dat zeker een jongensdroom.

Maar in Rotterdam zien ze me nu niet ineens als een grote meneer hoor, daar ben ik nog steeds gewoon Jetro Willems.”

Kleine ruimte
Nog altijd komt hij vaak op de pleintjes waar hij leerde voetballen. “Door heel de stad speelden we partijtjes, van vijf tegen vijf. Dan moet je de bal snel rondspelen, wilde je het verschil maken als ploeg. Daar heb ik nu in de kleine ruimtes wat aan. Als je zo’n partijtje verloor, moest je meestal lang wachten tot je weer mocht spelen.

Ik had nooit zin om te wachten, daarom deed ik er alles aan om niet te verliezen. Veel jongens uit Rotterdam-West zijn doorgebroken, we maken gebruik van ons talent. Iedereen heeft op de pleintjes gevoel voor de bal en de kleine ruimte ontwikkeld.”

De linkback maakte de afgelopen weken tijdens de trainingen en oefenwedstrijden van Oranje indruk met zijn zelfverzekerde houding en avontuurlijke manier van voetballen. Toch kreeg Willems ook kritiek. Zoals na de wedstrijd tegen Noord-Ierland, toen hij een paar keer zijn man uit zijn rug liet lopen. “Dat zijn leermomenten. Mensen maken fouten en fouten maken de mens. Ik kan natuurlijk op mijn snelheid vertrouwen, maar dat zal niet altijd genoeg zijn. Dan ga je ook een keer onderuit. Ik zal daar in het vervolg beter op letten.”

Dat de net achttienjarige verdediger zich staande houdt bij Oranje, zegt eigenlijk al genoeg over zijn talent. “Ik speel hier met de top van Europa. Ik zal niet zeggen dat het me makkelijk afaat, maar ik hoef ook niet op mijn tenen te lopen. Ik maak zeker snel stappen.” Of dat snel genoeg is om meteen in de basis te staan bij Oranje op het EK, zal snel blijken. “Ik laat het op me afkomen, ik zie het wel. Ik heb laten zien wat ik op dit moment kan. En dat was best aardig.”

Feyenoord rondt transfer Immers af

ROTTERDAM — Feyenoord heeft zich versterkt met Lex Immers. De aanvaller heeft vandaag een contract voor vier jaar getekend bij de Rotterdamse eredivisionist. Dat meldt Feyenoord op de eigen site. Immers komt over van ADO Den Haag, waarvoor hij in 145 wedstrijden 25 keer scoorde. Na Ruud Vormer,

John Goossens, Daryl Janmaat en Mitchell te Vrede is hij de vijfde versterking voor de club, die komend seizoen in de voorrondes van de Champions League speelt.

De Hagenaar mag bij Feyenoord het nummer 10 dragen. “Dat zegt veel over het vertrouwen dat de club in mij heeft”, aldus Immers.

Uruguay tweede op FIFA-ranglijst

ZÜRICH — Het voetbalteam van Uruguay is Duitsland gepasseerd op de wereldranglijst en staat nu tweede. Dat blijkt uit de vandaag gepresenteerde mondiale ranking van de wereldbond FIFA. Spanje bleef de onbetwiste koploper, Oranje handhaafde zich op de vierde plaats. Portugal zakte door

matige resultaten in de laatste interlands vijf plaatsen en bezet nu de tiende plaats. Aangezien Denemarken een positie opschooft naar negen, bestaat de groep van Nederland (met Duitsland, Denemarken en Portugal) op het EK voetbal nog steeds in zijn geheel uit landen uit de top-10 van de wereld.

Hesjedal rijdt ook in Tour

PARIJS — De Canadese wielrenner Ryder Hesjedal maakt eind deze maand ook zijn opwachting in de Ronde van Frankrijk. “Ik heb niets te verliezen”, aldus de verrassende winnaar van de Giro. “Ik heb mijn zege in de Giro op zak. Vele andere ren-

ners hebben alles op de Tour gericht. Ik denk dat ik in een goede positie zit. Ik ben in de vorm van mijn leven”, zei Hesjedal tegen de wielersite *Cyclingnews*. De 31-jarige Hesjedal, renner van Garmin-Barracuda, eindigde in 2010 als zevende in de Tour.

Ibrahimovic blijft bij Milan

ROME — Zlatan Ibrahimovic ontkent dat hij na het EK voetbal AC Milan zal verruilen voor Paris Saint Germain. “Er wordt de laatste tijd veel over mijn toekomst gesproken, maar het is allemaal gezwets”, zegt de

Zweedse spits vandaag in de Italiaanse sportkrant *Gazzetta dello Sport*. “Ik ben een Milanspeler en voel me thuis bij deze club”, aldus de oudspeler van onder meer Ajax, Juventus, Inter en Barcelona.

Tsonga één klap verwijderd van stunt



Foto: AFP/kenzo Tribouillard

Novak Djokovic struikelde in de kwartfinale tegen Jo-Wilfried Tsonga, maar hij viel niet.

PARIJS — De Fransman Jo-Wilfried Tsonga leek zichzelf gisteravond voor eigen publiek op Roland Garros te overtreffen. De als vijfde geplaatste tennisser, die voor de eerste keer in Parijs in de kwartfinales uitkwam, leidde de Servische titelfavoriet Novak Djokovic naar de rand van de afgrond. In een enerverende partij verzuimde hij de nummer 1 van de wereld echter het laatste duwtje te geven.

De mentaal ijzersterke Djokovic overleefde in de vierde set vier matchpoints en wist daarna in de vijfde set alsnog de winst te grijpen. Hij benutte na ruim vier uur meteen zijn eerste wedstrijdpoint tegen de zichtbaar vermoeide Tsonga: 6-1, 5-7, 5-7, 7-6 (6) en 6-1. “Het was een onvoorstelbare partij”, sprak Djokovic opgelucht. “Voor het grootste deel van de wedstrijd was hij de betere speler. Ik had geluk dat ik vier wedstrijdpointen kon wegwerken.”

Tsonga stond voor de eerste keer in Parijs in de kwartfinales. Het was zijn zesde nederlaag tegen Djokovic tegen vijf overwinningen. “Ik heb gedaan wat ik vooraf had gezegd: ik heb echt alles

gegeven. Helaas was het net niet genoeg”, verzuchtte de Franse publiekslieveling. Djokovic wil in Parijs de eerste tennisser sinds 1969 en de derde speler ooit worden die alle vier Grand Slam-titels gelijktijdig in bezit heeft. Hij won op Roland Garros de titel nog nooit. De 25-jarige Serviër haalde in

Parijs voor de achtste keer op rij de laatste vier in een Grand Slam-toernooi.

Jimmy Connors
Djokovic speelt in de halve eindstrijd tegen de als derde geplaatste Zwitser Roger Federer, die de Argentijn Juan Martin del Potro ook in vijf sets versloeg: 3-6, 6-7 (4),

6-2, 6-0 en 6-3. De Zuid-Amerikaan was door een knieblessure niet helemaal topfit, zeker niet in het tweede deel van het duel. Hij verloor in 2009 in Parijs in de halve finales eveneens in vijf sets van Federer. Voor Federer was het de 31e keer dat hij zich op een Grand Slam-toernooi bij de laatste vier schaarde. Daarmee kwam hij op gelijke hoogte met de Amerikaanse recordhouder Jimmy Connors. Federer jaagt in Parijs op zijn 17e Grand Slam-titel waarmee hij tennishistorie zou schrijven. In 2009 won hij voor de eerste en laatste keer op Roland Garros. In de nog te spelen kwartfinales staan Rafael Nadal en Nicolas Almagro tegenover elkaar in een Spaans onderonsje. Verder hopen David Ferrer (Spa) en Andy Murray (GBR) op een plaats in de halve finale. In het vrouwentoernooi plaatsten de Australische Samantha Stosur en de Italiaanse Sara Errani zich bij de laatste vier. Ze treffen elkaar donderdag in de halve finales. In de andere halve finale wacht Maria Sjarapova nog op haar tegenstander, die moet komen uit de ontmoeting tussen Duitse Angelique Kerber en de Kazakse Yaroslava Svedova.



Oranje in voordeel tegen Denen

CHARKOV — Het Nederlands elftal begint zaterdag in het Metalist-stadion van Charkov met goede statistieken aan de eerste wedstrijd op het EK tegen Denemarken. Oranje won maar liefst twaalf van de dertig voorgaande ontmoetingen. Slechts acht duels eindigden in een nederlaag. Het Nederlands elftal heeft het wel vaak lastig tegen Denemarken. Zo startte de formatie van bondscoach Bert van Marwijk twee jaar geleden het WK met een zwaarbevochten zege (2-0). Daniel Agger trof in eigen doel en Dirk Kuijt zorgde pas in de slotfase voor opluchting. Van de laatste zeven onderlinge ontmoetingen eindigden er maar liefst vijf onbeslist. De laatste nederlaag van Oranje tegen de Denen dateert van 1967.

Oranje: Sloveense arbiter

WARSCHAU — De Sloveen Damir Skomina is aangewezen als scheidsrechter in het eerste duel van het Nederlands elftal op het EK voetbal tegen Denemarken. Dat meldde de UEFA vandaag. Oranje speelt zaterdag 9 juni in het stadion van Charkov in Oekraïne. De Brit Howard Webb leidt op vrijdag 8 juni de confrontatie tussen Rusland en Tsjechoë (groep A), de Fransman Stéphane Lannoy fluit zaterdag het andere duel uit groep B: Duitsland - Portugal. De Spanjaard Carlos Velasco Carballo was dinsdag al vereerd met het openingsduel op het EK tussen gastland Polen en Griekenland.

Oekraïne: Miljoenenbonus

KIEV — Geld speelt kennelijk geen rol op het EK voetbal. Zo kunnen de spelers van het Oekraïense voetbalteam een miljoenenpremie tegemoet zien bij goed presteren op de eindronde in eigen land. Het totale bedrag dat de internationals mogen verdelen kan oplopen tot wel 12,5 miljoen euro. Om die riantie bonus te kunnen opstrijken, moet het team van bondscoach Oleg Blochin wel alle wedstrijden winnen. Voorzitter Grigori Soerkis van de voetbalbond van Oekraïne zegde een premie van 4,5 miljoen euro toe wanneer het medegastland de Europese titel veroverd. Het bereiken van de finale levert 3 miljoen op, het halven de halve finales is goed voor 2 miljoen. Een zege in de groepsronde levert al 500.000 euro op.

Criscito wil terug naar Azzurri

FIRENZE — Indien er een speler afvalt uit de Italiaanse EK-selectie is Domenico Criscito zijn vervanger. Dat claimt de verdediger zelf. Criscito werd vanwege zijn link met het omkoop-schandaal in Italië onlangs door Cesare Prandelli uit de EK-selectie verwijderd. “Mij is toen toegezegd door de bondscoach dat ik alsnog opgeroepen zou worden indien er een speler zou afhaken”, aldus de linkback van Zenit Sint-Petersburg. Demetrio Albertini (vicepreses voetbalbond, red.) was ook bij dat gesprek.” Albertini ontkent de bewoordingen van Criscito in alle toonaarden. Het is inmiddels een actueel thema, want verdediger Andrea Barzagli kampt met een bovenbeenblessure en kan in elk geval in de groepsfase niet in actie komen. Davide Astori is nu opgeroepen als mogelijke vervanger en dus niet Criscito. Uit nader onderzoek moet vrijdag blijken of de speler van Juventus eventueel in het verdere verloop van het EK nog kan meedoen en of Astori hem definitief moet vervangen.

Weer operatie Kubica

ROME — De Poolse autocoureur Robert Kubica heeft opnieuw een operatie aan zijn elleboog moeten ondergaan. Er zijn protheses aangebracht die de onfortuinlijke coureur in staat stellen optimaal aan een stuur te kunnen draaien. Dat meldden Italiaanse media vanmorgen. Kubica crashte vorig jaar februari tijdens een

rally in Noord-Italië en raakte zwaargewond aan zijn handen, armen, benen en schouder. Hij onderging de nodige operaties, miste in 2011 het volledige fomule 1-seizoen en was ook niet op tijd hersteld om dit jaar te kunnen racen. Het team van Renault ontbond zijn contract en stelde de Fin Kimi Räikkönen aan.

Marc Wilmots bondscoach België

BRUSSEL — Marc Wilmots (43) is officieel aangesteld als bondscoach van België. De oud-international tekende vandaag een contract voor twee jaar bij de Rode Duivels, tot en met de wereldtitelstrijd in Brazilië. In de laatste twee oefeninterlands van de Belgen, tegen Montenegro en Engeland, zat Wilmots al als ad interim op de bank. Hij is de opvolger van Ge-

orges Leekens, die onlangs besloot naar Club Brugge te gaan. Met Wilmots als trainer speelde België gelijk (2-2) tegen Montenegro en verloor het (1-0) op Wembley van de Engelsen. “Marc heeft het werk onder moeilijke omstandigheden overgenomen en zich meteen als een persoonlijkheid gepresenteerd”, zo liet de Belgische voetbalbond weten.

Fer en Bacuna scoren voor ‘perfect’ Jong Oranje

MAASTRICHT — Jong Oranje heeft gisteren de EK-kwalificatiewedstrijd tegen Bulgarije met 5-0 gewonnen. De ploeg van bondscoach Cor Pot is daardoor zo goed als zeker van de groepsoverwinning.

Die geeft recht op een plek in de play-offs, waarin Jong Oranje zich kan plaatsen voor het EK 2013 in Israël. Leroy Fer zette Nederland in Maastricht via een benutte strafschop op 1-0. In de tweede helft zorgden Gerginio Wijnaldum, Marco van Ginkel, Género Zeefuik en Leandro Bacuna (strafschop) voor de ruime zege. Jong Oranje heeft officieel nog een punt nodig om zich te plaatsen voor het EK. Dat punt kan in september worden behaald in het thuisduel met Oostenrijk. Bondscoach Pot was na afloop dik tevreden over zijn ploeg. “Iedereen heeft op topniveau gespeeld”, zei hij op de NOS. “We hebben heel overtuigend gewonnen van een tegenstander van formaat. Bulgarije had nog wel kwalificatie-

EK VOETBAL KIJKEN MET DE HELE FAMILIE OP

Zaterdag 9 juni:
Nederland-Denemarken
12 pm

• Hele dag verblijf op eiland • 2 grote TV's om wedstrijden te zien • Live muziek
• Onbeperkt eten • Onbeperkt drank • Waterpark en andere attracties open

Op 17 juni is er GRATIS voetbaltraining voor kinderen van een trainer van Club RCA. Tas en T-shirt inbegrepen (van tevoren inschrijven). Tel: 582-4400.

Op vertoon van uw ID kaart van Aruba zijn deze tarieven van toepassing. Bestaat uw groep uit 20 of meer volwassen dan kunt u ons bellen 5824400 en vraag naar ons speciale groepstarief.